



Vsebina

II Nezakonodajni akti

UREDBE

- ★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1100 z dne 7. julija 2015 o obveznostih poročanja držav članic v okviru spremljanja trga storitev v železniškem prometu ⁽¹⁾ 1
- ★ Uredba Komisije (EU) 2015/1101 z dne 8. julija 2015 o spremembi prilog II in III k Uredbi Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 396/2005 glede mejnih vrednosti ostankov za difenokonazol, fluopikolid, fluopiram, izopirazam in pendimetalin v ali na nekaterih proizvodih ⁽¹⁾ 27
- ★ Uredba Komisije (EU) 2015/1102 z dne 8. julija 2015 o spremembi Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 Evropskega parlamenta in Sveta glede umika nekaterih aromatičnih snovi s seznama Unije ⁽¹⁾ 54
- ★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1103 z dne 8. julija 2015 o izdaji dovoljenja za betakaroten kot krmni dodatek za vse živalske vrste ⁽¹⁾ 57
- ★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1104 z dne 8. julija 2015 o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 237/2012 v zvezi z novo obliko alfa-galaktozidaze (EC 3.2.1.22), ki jo proizvaja *Saccharomyces cerevisiae* (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanaze (EC 3.2.1.4), ki jo proizvaja *Aspergillus niger* (CBS 120604) (imetnik dovoljenja Kerry Ingredients and Flavours) ⁽¹⁾ 61
- ★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1105 z dne 8. julija 2015 o izdaji dovoljenja za pripravek iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913 kot krmni dodatek za piščance za nesnice in manjše vrste perutnine, razen nesnic, o izdaji dovoljenja za uporabo navedenega krmnega dodatka v vodi, ki jo pijejo piščanci za pitanje, ter o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 544/2013, kar se tiče najvišje vsebnosti navedenega krmnega dodatka v popolni krmni mešanici in njegove združljivosti s kokcidiostatiki (imetnik dovoljenja Biomin GmbH) ⁽¹⁾ 65

⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP

★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1106 z dne 8. julija 2015 o spremembi izvedbenih uredb (EU) št. 540/2011 in (EU) št. 1037/2012 glede pogojev za odobritev aktivne snovi izopirazam ⁽¹⁾	70
★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1107 z dne 8. julija 2015 o odobritvi osnovne snovi <i>Salix spp cortex</i> v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet ter o spremembi Priloge k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011 ⁽¹⁾	72
★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1108 z dne 8. julija 2015 o odobritvi osnovne snovi kis v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet ter o spremembi Priloge k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011 ⁽¹⁾	75
Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1109 z dne 8. julija 2015 o določitvi standardnih uvoznih vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave	78
Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1110 z dne 8. julija 2015 o določitvi koeficienta dodelitve, ki se bo uporabil za količine v zahtevkih za uvozna dovoljenja, vloženih od 26. junija 2015 do 3. julija 2015 v okviru tarifne kvote, ki je z Uredbo (ES) št. 969/2006 odprta za koruzo	80

SKLEPI

★ Izvedbeni sklep Komisije (EU) 2015/1111 z dne 7. julija 2015 o skladnosti skupnega predloga, ki so ga zadevne države članice predložile za razširitev železniškega tovornega koridorja Severno morje–Baltik, s členom 5 Uredbe (EU) št. 913/2010 Evropskega parlamenta in Sveta o evropskem železniškem omrežju za konkurenčen tovorni promet (<i>notificirano pod dokumentarno številko C(2015) 4507</i>)	82
--	----

⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP

II

(Nezakonodajni akti)

UREDBE

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1100

z dne 7. julija 2015

o obveznostih poročanja držav članic v okviru spremljanja trga storitev v železniškem prometu

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Direktive 2012/34/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. novembra 2012 o vzpostavitvi enotnega evropskega železniškega območja ⁽¹⁾ in zlasti člena 15(6) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Člen 15(5) Direktive 2012/34/EU za potrebe spremljanja trga storitev v železniškem prometu državam članicam nalaga obveznost poročanja o uporabi omrežij in razvoju okvirnih pogojev v sektorju železniškega prometa.
- (2) Na podlagi informacij, ki jih predložijo države članice, bi morala Komisija vsaki dve leti poročati Evropskemu parlamentu in Svetu o zadevah iz člena 15(4) Direktive 2012/34/EU.
- (3) Države članice so Komisiji prostovoljno zagotavljale potrebne informacije že več let pred tem. Za zagotovitev skladnosti in primerljivosti podatkov, ki jih predložijo države članice, bi bilo treba določiti podrobna pravila o vsebini in obliki navedenih podatkov.
- (4) Ta uredba določa vprašalnik, ki bi ga morale države članice izpolnjevati letno za potrebe spremljanja tehničnih in ekonomskih pogojev ter razvoja trga v sektorju železniškega prometa v Uniji.
- (5) Za pripravo podatkov, zahtevanih v vprašalniku, bi morale države članice sodelovati s socialnimi partnerji, uporabniki, regulatornimi organi in drugimi ustreznimi pristojnimi organi na nacionalni ravni.
- (6) Pri odločanju o vsebini podatkov, ki bi se morali predložiti z vprašalnikom, Komisija upošteva obstoječe vire podatkov in podatke, ki se že zagotavljajo v skladu z obstoječimi obveznostmi poročanja, da bi se čim bolj zmanjšala dodatna obremenitev železniške industrije in držav članic. Kadar je mogoče, Komisija uporablja zlasti podatke, ki se sporočajo v skladu z naslednjimi akti:

— Uredba Sveta (EGS) št. 1108/70 ⁽²⁾ glede podatkov o naložbah v železniško infrastrukturo,— Uredba Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 91/2003 ⁽³⁾ glede podatkov o obsegu prometa v železniškem omrežju in podatkov o nesrečah,⁽¹⁾ UL L 343, 14.12.2012, str. 32.⁽²⁾ Uredba Sveta (EGS) št. 1108/70 z dne 4. junija 1970 o uvedbi računovodskega sistema izdatkov za infrastrukturo v železniškem in cestnem prometu ter prometu po celinskih plovnih poteh (UL L 130, 15.6.1970, str. 4).⁽³⁾ Uredba Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 91/2003 z dne 16. decembra 2002 o statistiki železniškega prevoza (UL L 14, 21.1.2003, str. 1).

- Uredba Komisije (ES) št. 1708/2005 ⁽¹⁾, zlasti prilogi I in II Uredbe, glede podatkov o železniškem potniškem prometu,
- Uredba (ES) št. 1371/2007 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽²⁾ glede letnih poročil o doseženi kakovosti storitev, ki jih objavljajo prevozniki v železniškem prometu, in
- Uredba Komisije (EU) št. 1300/2014 ⁽³⁾ glede popisa sredstev, ki ga vzpostavijo države članice za spremljanje in vrednotenje dostopnosti železniškega sistema Unije za invalide in osebe z omejeno mobilnostjo.
- (7) Evropska mreža železniških regulatornih organov bi morala tesno sodelovati pri izvajanju obveznosti poročanja iz člena 15 Direktive 2012/34/EU ter posodabljanju metodologije za zbiranje podatkov.
- (8) Za zbiranje podatkov od leta poročanja 2015 dalje bi bilo treba uporabljati vprašalnik iz Priloge. Za prvi dve leti poročanja bi bilo potrebno prehodno obdobje, saj bodo države članice po začetku veljavnosti te uredbe morda morale prilagoditi obstoječe mehanizme za zbiranje podatkov. Da bi preprečili napačno razlaganje, bi bilo pomembno, da države članice v prehodnem obdobju obveščajo Komisijo o razlikah v vsebini in obliki podatkov v ustreznih oddelkih vprašalnika.
- (9) Na zahtevo zadevnega prevoznika v železniškem prometu in če to upravičuje potreba po poslovni tajnosti, bi lahko države članice Komisiji podatke, zahtevane v točki 7 vprašalnika, predložile psevdonimno.
- (10) Podatki, zbrani v skladu s to uredbo, bi morali biti na voljo vsem zainteresiranim stranem, razen če to izključuje potreba po varovanju poslovne tajnosti.
- (11) Metodologije, opredelitve in metode za zbiranje podatkov bi se lahko zaradi tehničnega in znanstvenega napredka spreminjale. Poleg tega bi bilo lahko na podlagi razvoja trga storitev v železniškem prometu in izboljševanja razpoložljivosti podatkov zaželeno zmanjševanje ali povečevanje področja uporabe vprašalnika. Za upoštevanje tega razvoja v skladu s postopkom pregleda iz člena 62(3) Direktive 2012/34/EU bi bilo treba Prilogo k tej uredbi redno posodablјati.
- (12) Komisija se je v okviru delovne skupine za spremljanje trga storitev v železniškem prometu posvetovala s socialnimi partnerji in uporabniki v železniškem sektorju. Posvetovala se je tudi z evropsko mrežo železniških regulatornih organov.
- (13) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem odbora iz člena 62(1) Direktive 2012/34/EU –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Predmet urejanja

Ta uredba določa vsebino in obliko podatkov, ki jih morajo države članice predložiti Komisiji v skladu s svojimi obveznostmi poročanja za potrebe spremljanja trga storitev v železniškem prometu.

⁽¹⁾ Uredba Komisije (ES) št. 1708/2005 z dne 19. oktobra 2005 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 2494/95 glede skupnega indeksnega referenčnega obdobja za harmonizirani indeks cen življenjskih potrebščin in o spremembi Uredbe (ES) št. 2214/96 (UL L 274, 20.10.2005, str. 9).

⁽²⁾ Uredba (ES) št. 1371/2007 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. oktobra 2007 o pravicah in obveznostih potnikov v železniškem prometu (UL L 315, 3.12.2007, str. 14).

⁽³⁾ Uredba Komisije (EU) št. 1300/2014 z dne 18. novembra 2014 o tehničnih specifikacijah za interoperabilnost v zvezi z dostopnostjo železniškega sistema Unije za invalide in funkcionalno ovirane osebe (UL L 356, 12.12.2014, str. 110).

Člen 2

Opredelitev pojmov

V tej uredbi se uporabljajo opredelitve iz člena 2(e) Uredbe (ES) št. 1370/2007 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁾, člena 2(2)(a) Uredbe (EU) št. 913/2010 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽²⁾ in člena 3 Direktive 2012/34/EU.

Uporabljajo se tudi naslednje opredelitve:

- (a) „uporabnine za dostop do tirov“ (TAC) pomenijo uporabnine, ki se pobirajo za minimalni paket storitev dostopa iz točke 1 Priloge II k Direktivi 2012/34/EU;
- (b) „visokohitrostne storitve“ pomenijo železniške storitve v potniškem prometu, ki se zagotavljajo s tirnimi vozili za visoke hitrosti, vključno z vlaki z nagibno tehniko, ki vsaj del storitve opravijo s hitrostjo najmanj 200 km/h. Uporaba infrastrukture za visoke hitrosti ni vedno potrebna;
- (c) „konvencionalne storitve na dolge razdalje“ pomenijo železniške prevozne storitve v potniškem prometu, ki niso storitve mestnega, primestnega ali regionalnega prometa ali visokohitrostne storitve;
- (d) „postaja“ pomeni lokacijo na železnici, kjer potniški vlak lahko začne vožnjo, ustavi ali konča vožnjo;
- (e) „tovorni terminal“ pomeni mesto, opremljeno za pretovarjanje in skladiščenje intermodalnih prevoznih enot, kadar je vsaj eden od načinov prevoza železniški prevoz;
- (f) „skupno nadomestilo države“ v okviru pogodbenih dogovorov pomeni skupni znesek, ki se ga je država zavezala plačati upravljavcu infrastrukture za celotno pogodbeno obdobje;
- (g) „organ spremljanja“ pomeni organ, ki v skladu z nacionalno zakonodajo preverja skladnost upravljavca infrastrukture s pogodbenim dogovorom;
- (h) „tir“ pomeni tirnici, po katerih lahko vozijo železniška vozila;
- (i) „posebna proga za visoke hitrosti“ pomeni progo, ki je zgrajena posebej za vožnjo pri povprečni hitrosti najmanj 250 km/h na najpomembnejših odsekih. Lahko vključuje povezovalne odseke, kjer se hitrost zaradi upoštevanja lokalnih pogojev zmanjša;
- (j) „vozlišče“ pomeni pomembno točko v železniškem omrežju, kjer je med seboj povezanih več železniških prog;
- (k) „storitev v mednarodnem potniškem prometu“ pomeni storitev v potniškem prometu, kjer vlak prečka najmanj eno mejo države članice in prevaža potnike med postajami, ki se nahajajo v različnih državah članicah;
- (l) „storitev v notranjem potniškem prometu“ pomeni storitev v potniškem prometu izključno znotraj meja ene države članice;
- (m) „storitev v notranjem tovornem prometu“ pomeni storitev v tovornem prometu izključno znotraj meja ene države članice;
- (n) „dodelitev poti“ pomeni odločitev o dodelitvi posamezne vlakovne poti za izvajanje storitev. Vsaka dodelitev poti za posamezno vlakovno storitev kot del načrtovane redne storitve se šteje kot ločena dodelitev poti;
- (o) „načrtovana vlakovna pot“ pomeni pot, ki se dodeli glede na pravila načrtovanja iz člena 45 Direktive 2012/34/EU;
- (p) „ad hoc vlakovna pot“ pomeni pot, ki se dodeli glede na prošnjo za vlakovno pot iz člena 48 Direktive 2012/34/EU;
- (q) „zavrnjena dodelitev poti“ pomeni prošnjo za pot, ki jo upravljavec infrastrukture zavrne po postopku usklajevanja iz člena 46(1) Direktive 2012/34/EU. Vsaka odpoved vlakovne storitve kot dela načrtovane redne storitve se šteje kot zavrnjena dodelitev poti;

⁽¹⁾ Uredba (ES) št. 1370/2007 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. oktobra 2007 o javnih storitvah železniškega in cestnega potniškega prevoza ter o razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 1191/69 in (EGS) št. 1107/70 (UL L 315, 3.12.2007, str. 1).

⁽²⁾ Uredba (EU) št. 913/2010 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. septembra 2010 o evropskem železniškem omrežju za konkurenčen tovorni promet (UL L 276, 20.10.2010, str. 22).

- (r) „vzdrževanje“ pomeni ostale izdatke, ki nastanejo upravljavcu infrastrukture za ohranitev stanja in zmogljivosti obstoječe infrastrukture;
- (s) „obnova“ pomeni investicijske izdatke za večja obnovitvena dela na obstoječi infrastrukturi, ki ne spremenijo njenega splošnega delovanja;
- (t) „nadgradnja“ pomeni investicijske izdatke za večjo spremembo infrastrukture, s katero se izboljša njeno splošno delovanje;
- (u) „nova infrastruktura“ pomeni investicijske izdatke za projekte za izgradnjo novih infrastrukturnih objektov;
- (v) „javna sredstva“ v okviru izdatkov za infrastrukturo pomenijo sredstva, ki izvirajo neposredno iz javne investicijske podpore;
- (w) „lastna sredstva“ pomenijo sredstva od prihodkov, ki jih pridobijo upravljavci infrastrukture ali upravljavci objektov za izvajanje železniških storitev, z uporabniki za dostop in iz drugih virov;
- (x) „prihodki“ pomenijo skupni znesek pristojbin, ki se poberejo za zagotavljanje storitev v železniškem prometu v obdobju poročanja. Izključujejo ostale dohodke, kot so prihodki od oskrbovalnih storitev, storitev na postaji in storitev na vlaku;
- (y) „tranzit“ pomeni prevoz skozi državo med krajem natovarjanja/vkrcaja in krajem raztovarjanja/izkrcaja, ki se nahajata zunaj zadevne države;
- (z) „notranji železniški promet“ pomeni kakršno koli premikanje železniških vozil znotraj meja ene države, ne glede na državo, v kateri so vozila registrirana;
- (aa) „zamuda“ pomeni časovno razliko med časom, navedenim v voznem redu vlaka, in dejanskim časom, ko vlak prevozi določeno lokacijo na svoji progi, kjer se beležijo podatki o potovanju;
- (bb) „odpovedana storitev“ pomeni odpoved vlaka v fazi izvajanja storitve zaradi razlogov, povezanih z železniškimi storitvami, vključno z izpustitvijo načrtovanega postanka v primeru preusmeritve vlaka ali zamenjave železniškega prevoza s cestnim;
- (cc) „povprečna hitrost glede na vozni red“ pomeni hitrost, ki se izračuna z delitvijo celotne dolžine proge s predvidenim časom vožnje glede na vozni red;
- (dd) „nadomestilo za obveznost javne službe“ ali „nadomestilo za PSO“ pomeni finančne koristi, ki jih pristojni organ v obdobju poročanja neposredno ali posredno dodeli iz javnih sredstev za izvajanje železniških storitev v okviru obveznosti javne službe;
- (ee) „komercialne storitve“ pomenijo vse storitve v potniškem prometu, ki ne spadajo na področje uporabe storitev, ki se izvajajo v okviru obveznosti javne službe;
- (ff) „glavni prevoznik v železniškem prometu“ pomeni največjega prevoznika v smislu zagotovljenih potniških ali tonskih kilometrov;
- (gg) „aktivna licenca“ pomeni licenco, izdano prevozniku v železniškem prometu, ki začne izvajati storitve in ne preneha izvajati storitev v obdobjih, ki jih določi država članica v skladu s členom 24(4) Direktive 2012/34/EU;
- (hh) „pasivna licenca“ pomeni licenco, izdano prevozniku v železniškem prometu, ki ne začne izvajati storitev ali preneha izvajati storitve v obdobjih, ki jih določi država članica v skladu s členom 24(4) Direktive 2012/34/EU, ter licence, ki so začasno odvzete ali preklicane;
- (ii) „pristojbina za pridobitev licence“ pomeni vse pristojbine, ki jih zaračuna licenčni organ v zvezi z obravnavo vloge;
- (jj) „čas, potreben za pridobitev licence“ pomeni časovno obdobje med datumom predložitve popolne vloge za izdajo licence in datumom končne odločitve;
- (kk) „ekvivalent polnega delovnega časa“ pomeni skupno število delovnih ur na leto, vključno z nadurami, deljeno s povprečnim številom delovnih ur na leto pri zaposlitvi s polnim delovnim časom;
- (ll) „ranžirna postaja“ pomeni območje ali del območja, opremljenega s številnimi tiri ali drugo opremo, ki se uporablja za ranžiranje železniških vozil, vključno s preklapljanjem.

Člen 3

Zbiranje in predložitev podatkov

1. Države članice vsako leto do 31. decembra predložijo Komisiji podatke za preteklo leto, določene v vprašalniku iz Priloge.
2. Vsaka država članica Komisiji predloži podatke o železniškem prometu na svojem ozemlju.
3. Kadar prevoznik v železniškem prometu izvaja storitve v več kot eni državi članici, nacionalnim organom zagotovi ločene podatke za vsako državo članico, v kateri izvaja storitve.
4. Države članice lahko pridobijo potrebne podatke iz kombinacije naslednjih virov:
 - (a) obvezne raziskave;
 - (b) upravni podatki, vključno s podatki, ki jih zberejo statistični uradi in drugi organi;
 - (c) statistične ocene s pojasnitvijo uporabljenih metod;
 - (d) podatki, ki jih predložijo ustrezne industrijske organizacije ali druge zadevne strani, in
 - (e) priložnostne študije.Subjekti, ki imajo ustrezne podatke, jih zagotovijo na zahtevo.
5. Da bi pomagala državam članicam pri zagotavljanju kakovosti in primerljivosti njihovih podatkov, Komisija lahko pripravi metodološke smernice, pri čemer upošteva najboljše prakse, ki jih sprejmejo nacionalni organi in strokovne organizacije v železniški industriji.
6. Države članice Komisiji predložijo podatke z uporabo vprašalnika v elektronski obliki, ki je na voljo na spletnem mestu Komisije.
7. Države članice in Komisija spoštujejo poslovno tajnost informacij, ki jih pridobijo.

Člen 4

Prehodne določbe

1. Države članice zagotovijo, da njihova ureditev zbiranja podatkov omogoča, da se najpozneje za leto poročanja 2017 podatki sporočijo v skladu v vsebino in obliko iz Priloge. Če države članice ugotovijo velike težave pri usklajevanju ureditve zbiranja podatkov ali izrazijo pomisleke glede ustreznosti ali nujnosti nekaterih kategorij podatkov, se oceni potreba po prilagoditvi Priloge.
2. Če v prehodnem obdobju države članice podatkov ne morejo zagotoviti v skladu z vsebino in obliko iz Priloge, jih sporočijo v najustreznejši razpoložljivi obliki in pri njihovi predložitvi navedejo odstopanja.

Člen 5

Začetek veljavnosti in uporaba

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. januarja 2016.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 7. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNKER

PRILOGA

VPRAŠALNIK ZA SPREMLJANJE TRGA STORITEV V ŽELEZNIŠKEM PROMETU

Osnovne informacije

Država članica:

☐ BE ☐ BG ☐ CZ ☐ DK ☐ DE ☐ EE ☐ IE ☐ EL ☐ ES ☐ FR ☐ HR ☐ IT ☐ CY ☐ LV ☐ LT ☐ LU ☐ HU ☐ MT ☐ NL
☐ AT ☐ PL ☐ PT ☐ RO ☐ SI ☐ SK ☐ FI ☐ SE ☐ UK
☐ NE

Obdobje poročanja: □□/□□/□□ – □□/□□/□□

Pristojni organ: _____

Kontaktni elektronski naslov: _____

Države članice, katerih nacionalna valuta ni evro, morajo za pretvorbo denarnih vrednosti iz svoje valute v evre uporabiti povprečni menjalni tečaj v obdobju poročanja. Uporabljeni menjalni tečaj je treba navesti spodaj.

1 □□□ = □.□□□ EUR

Na vprašanja, označena z zvezdico (*), ni treba odgovoriti.

Če se obveznosti poročanja v tej prilogi nanašajo na prevoznike v železniškem prometu, se ne uporabljajo za prevoznike v železniškem prometu, katerih dejavnost je omejena samo na storitve mestnega, primestnega ali regionalnega prometa v samostojnih lokalnih in regionalnih omrežjih iz člena 2(1) Direktive 2012/34/EU.

1. Zaračunavanje uporabnin za infrastrukturo

1.1 Povprečne uporabnine za dostop do tirov (TAC) na vlakovni kilometer za različne kategorije vlakov

Preglednico je treba izpolniti samo za kategorije vlakov, ki se uporabljajo v državi članici poročevalki. Če aritmetičnih povprečnih vrednosti ni mogoče izračunati, se lahko navedejo ocenjene vrednosti TAC za različne kategorije vlakov. Metodo, uporabljeno za izračun ali oceno TAC, je treba pojasniti v polju 1.5 ⁽¹⁾.

Kategorija vlaka (samo če se uporablja v državi članici poročevalki)	Uporabnina za dostop do tirov, brez pribitkov (EUR/vlakovni km)
Storitve v potniškem prometu:	
Potniški vlak, ki opravlja storitve v primestnem in regionalnem prometu	□□□.□□
Potniški vlak, ki opravlja konvencionalne storitve na dolge razdalje	□□□.□□
Potniški vlak, ki opravlja visokohitrostne storitve na posebnih progah za visoke hitrosti	□□□.□□

⁽¹⁾ Glede na raznolikost možnih pristopov, ki bi se lahko uporabili pri izračunu TAC, podatki, ki jih v tej preglednici zagotovijo različne države članice, morda ne bodo primerljivi in bodo koristni predvsem za spremljanje trendov v posamezni državi članici.

Kategorija vlaka (samo če se uporablja v državi članici poročevalki)	Uporabnina za dostop do tirov, brez pribitkov (EUR/vlakovni km)
Storitve v tovornem prometu:	
Tovorni vlak 1 000 bruto ton	□□□.□□
Tovorni vlak 1 600 bruto ton	□□□.□□
Tovorni vlak 6 000 bruto ton	□□□.□□

1.2 Prihodki upravljavcev infrastrukture od uporabnin za infrastrukturo ter pristojbin na postajah in terminalih

Poročati je treba samo o uporabninah in pristojbinah, ki so jih pobrali upravljalci infrastrukture. Te vključujejo pristojbine, pobrane za postajne objekte in tovarne terminale v lasti ali pod upravljanjem upravljavcev infrastrukture.

	Prihodki (v tisoč EUR)
Storitve v potniškem prometu:	
Skupni prihodki od uporabnin za dostop do tirov, vključno s pribitki	□□□ □□□ □□□
Skupni prihodki od pristojbin na postajah	□□□ □□□ □□□
<i>od tega:</i>	
pristojbine na postajah za primestne in regionalne vlake (*)	□□□ □□□ □□□
pristojbine na postajah za konvencionalne vlake na dolge razdalje in vlake za visoke hitrosti (*)	□□□ □□□ □□□
Druge pristojbine, ki so jih pobrali upravljalci potniških vlakov	□□□ □□□ □□□
Storitve v tovornem prometu:	
Skupni prihodki od uporabnin za dostop do tirov, vključno s pribitki	□□□ □□□ □□□
Skupni prihodki od pristojbin na tovarnih terminalih	□□□ □□□ □□□
Druge pristojbine, ki so jih pobrali upravljalci tovarnih vlakov	□□□ □□□ □□□
Skupni prihodki, ki so jih zbrali upravljalci infrastrukture	□□□ □□□ □□□

1.3 Glavne značilnosti pogodbenih dogovorov, sklenjenih v skladu s členom 30(2) Direktive 2012/34/EU

Upravljavec infrastruk- ture (naziv)	Dolžina zajetega omrežja (km)	Da- tum začet- ka	Da- tum kon- ca	Ali so dogovorjeni kazalniki uspešnosti ⁽¹⁾ ? Če ste odgovorili pritrdilno, nave- dite natančneje	Skupno nadome- stilo države (v tisoč EUR)	Ali obstaja organ spremljanja sklad- nosti s pogodbo? Če ste odgovorili pritrdilno, nave- dite natančneje (naziv)
				□ DA □ NE _____	□□□ □□□	□ DA □ NE _____
				□ DA □ NE _____	□□□ □□□	□ DA □ NE _____

Upravljaev infrastruk- ture (naziv)	Dolžina zajetega omrežja (km)	Da- tum začet- ka	Da- tum kon- ca	Ali so dogovorjeni kazalniki uspešnosti ⁽¹⁾ ? Če ste odgovorili pritrdilno, nave- dite natančneje		Skupno nadome- stilo države (v tisoč EUR)	Ali obstaja organ spremljanja sklad- nosti s pogodbo? Če ste odgovorili pritrdilno, nave- dite natančneje (naziv)	
				☐ DA ☐ NE	_____		☐ DA ☐ NE	_____
				☐ DA ☐ NE	_____		☐ DA ☐ NE	_____
				☐ DA ☐ NE	_____		☐ DA ☐ NE	_____

⁽¹⁾ Kot je določeno v točki 3 Priloge V k Direktivi 2012/34/EU.

1.4 Zmanjševanje hrupa

Ali obstajajo obvezni predpisi (v veljavi ali pred uvedbo), ki prevoznike v železniškem prometu in/ali upravljavce infrastrukture zavezujejo k sprejetju ukrepov za zmanjšanje izpostavljenosti prebivalstva hrupu železniškega prometa? Ti ukrepi bi lahko vključevali omejitve obsega prometa, protihrupne ograje ali uporabnine za dostop do tirov, diferencirane na podlagi hrupa, s katerimi bi pospešili opremljanje tovornih vagonov s „tihimi“ zavornjaki.

☐ DA ☐ NE

Če ste odgovorili pritrdilno, navedite natančneje:

1.5 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe v zvezi z naslednjimi točkami:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- pojasnite izračun povprečnih TAC na vlakovni kilometer iz preglednice 1.1 ter navedite vključene uporabnine in pristojbine,
- navedite, ali so se uporabili pribitki na TAC, o katerih poročate,
- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili,
- navedite, ali so bile uporabljene TAC, diferencirane na podlagi opremljenosti z ERTMS ⁽¹⁾.

⁽¹⁾ Evropski sistem za upravljanje železniškega prometa.

2. Dodeljevanje zmogljivosti

2.1 Preobremenjeni odseki infrastrukture

Navedite naslednje informacije v zvezi s preobremenjenimi odseki, kot je opredeljeno v členu 47(1) Direktive 2012/34/EU, glede na stanje ob koncu obdobja poročanja.

Skupna dolžina preobremenjenih prog (km)	□□□ □□□
od tega:	
posebne proge za visoke hitrosti (km)	□□□ □□□
železniški tovorni koridorji (km)	□□□ □□□
Število preobremenjenih vozlišč	□□□

2.2 Prednostne storitve

Razvrstite železniške storitve (1 pomeni najpomembnejšo nalogo), kadar mora država članica poročevalka prednostno razvrstiti storitve pri dodeljevanju infrastrukturnih zmogljivosti, npr. v okviru načrtovanja voznega reda in postopka usklajevanja ter v primeru začasnih omejitev zmogljivosti ali motenj. Če za katero od navedenih storitev ne veljajo prednostna pravila, jo označite s križcem („x“) v polju.

☐ Storitve, ki se izvajajo v okviru obveznosti javne službe (PSO) ☐ Visokohitrostne storitve v notranjem prometu ☐ Druge storitve v notranjem potniškem prometu ☐ Storitve v mednarodnem potniškem prometu ☐ Storitve v notranjem tovornem prometu ☐ Storitve v mednarodnem tovornem prometu
☐ Drugo Navedite: _____

2.3 Uspešne in zavrnjene dodelitve poti za različne storitve

Preglednico je treba izpolniti samo za kategorije vlakov, ki se uporabljajo v državi članici poročevalki. Navedite naslednje informacije v zvezi s stanjem po načrtovanju voznega reda in postopku usklajevanja iz členov 45 in 46 Direktive 2012/34/EU.

Storitev	Načrtovane vlakovne poti		Ad hoc vlakovne poti	
	uspešne dodelitve poti (število)	zavrnjene dodelitve poti (število)	uspešne dodelitve poti (število)	zavrnjene dodelitve poti (število)
Vse storitve v potniškem prometu	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□
Notranje primestne in regionalne storitve	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□
Konvencionalne storitve na dolge razdalje v notranjem prometu	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□	□□□ □□□ □□□

Storitev	Načrtovane vlakovne poti		Ad hoc vlakovne poti	
	uspešne dodelitve poti (število)	zavrnjene dodelitve poti (število)	uspešne dodelitve poti (število)	zavrnjene dodelitve poti (število)
Visokohitrostne storitve v notranjem prometu				
Storitve v mednarodnem prometu				
Vse storitve v tovarnem prometu				
Storitve v notranjem prometu				
Storitve v mednarodnem prometu				

od tega:

poti, dodeljene s strani sistema „vse na enem mestu“ železniških tovarnih koridorjev				
--	----------------------	----------------------	----------------------	----------------------

2.4 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje točke:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili,
- na kratko opišite prednostna merila, ki jih uporabljajo upravljavci infrastrukture za dodeljevanje poti, glede na okoliščine, v katerih se ta merila uporabljajo, npr. v okviru načrtovanja voznega reda in postopka usklajevanja ter v primeru začasnih omejitev zmogljivosti ali motenj,
- navedite, ali se je uporabila dajatev za nezadostnost zmogljivosti iz člena 31(4) Direktive 2012/34/EU,
- navedite, ali so se pripravili in izvedli načrti povečanja zmogljivosti iz člena 51 Direktive 2012/34/EU.

3. Izdatki za infrastrukturo

Navedite izdatke, nastale v obdobju poročanja glavnim upravljavcem železniške infrastrukture ter lastnikom postaj in tovornih terminalov. Na razdrobljenih trgih se obseg poročanja lahko omeji na izdatke lastnikov glavnih postaj in tovornih terminalov ⁽¹⁾. Pri intermodalnih postajah in terminalih vključite le del izdatkov, ki se nanašajo na železniški promet.

3.1 Pregled izdatkov za železniško infrastrukturo

(v tisoč EUR)

	Vzdrževanje	Obnova	Nadgradnja	Nova infrastruktura
Konvencionalne proge				
Posebne proge za visoke hitrosti				
Velike postaje				
Veliki tovorni terminali				
Skupni izdatki				

3.2 Vir financiranja izdatkov za različne komponente infrastrukture ⁽²⁾

(v tisoč EUR)

	Javna sredstva	Sredstva EU	Lastna sredstva
Obstoječa infrastruktura , vključno z velikimi postajami in tovornimi terminali			
Nova infrastruktura			
Konvencionalne proge in posebne proge za visoke hitrosti			
Velike postaje			
Veliki tovorni terminali			
Skupni izdatki			

3.3 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje točke:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,

⁽¹⁾ V tem vprašalniku se za „velike postaje“ štejejo postaje z več kot 10 000 potniki na delovni dan, za „velike tovarne terminale“ pa terminali z zmogljivostjo več kot 100 000 zabojnikov na leto ali več kot 1 milijon ton na leto.

⁽²⁾ Zneski skupnih izdatkov iz preglednic 3.1 in 3.2 bi morali biti v splošnem približno enaki.

- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili,
- navedite sklic na strategijo razvoja nacionalne železniške infrastrukture, objavljeno v skladu s členom 8(1) Direktive 2012/34/EU.

4. Prihodki in obseg prometa

4.1 Prihodki in obseg storitev v potniškem in tovornem prometu

Za zagotovitev skladnosti med obsegom storitev in izkazanimi prihodki je treba v tej preglednici poročati le o prihodkih, ustvarjenih v notranjem železniškem prometu. Po potrebi se lahko uporabijo statistične ocene. Če uradni statistični podatki o obsegu prometa še niso razpoložljivi, se lahko navedejo predhodne vrednosti, ki se pozneje prilagodijo.

Storitve v potniškem prometu:

Skupni prihodki prevoznikov v železniškem prometu od prevoznih storitev (v tisoč EUR)	□□□ □□□ □□□
Skupni obseg storitev (v tisoč vlakovnih km)	□□□ □□□.□
Skupni obseg storitev (v milijon potniških km)	□□□ □□□.□
Obseg storitev v notranjem prometu (v milijon potniških km)	□□□ □□□.□
Obseg storitev v mednarodnem prometu (v milijon potniških km)	□□□ □□□.□
Obseg tranzitnih storitev (*) (v milijon potniških km)	□□□ □□□.□

Storitve v okviru PSO in komercialne storitve: prihodki in obseg

Storitve v okviru PSO:

Prihodki od prodaje vozovnic (v tisoč EUR)	□□□ □□□ □□□
Nadomestilo za PSO (v tisoč EUR) ⁽¹⁾	□□□ □□□ □□□
Obseg storitev (v milijon potniških km) ⁽²⁾	□□□ □□□.□

Komercialne storitve

Prihodki od prodaje vozovnic (v tisoč EUR)	□□□ □□□ □□□
Obseg storitev (v milijon potniških km)	□□□ □□□.□

Storitve v tovornem prometu:

Skupni prihodki prevoznikov v železniškem prometu od prevoznih storitev (v tisoč EUR)	□□□ □□□ □□□
Skupni obseg storitev (v tisoč vlakovnih km)	□□□ □□□.□
Skupni obseg storitev (v milijon tonskih km)	□□□ □□□.□
Obseg storitev v notranjem prometu (v milijon tonskih km)	□□□ □□□.□
Obseg storitev v mednarodnem prometu (v milijon tonskih km)	□□□ □□□.□
Obseg tranzitnih storitev (*) (v milijon tonskih km)	□□□ □□□.□

(1) Ta znesek bi moral biti enak znesku iz preglednice 6.1. Plačila izvajalca koncesije javnemu organu bi se morala obravnavati kot „negativna“ nadomestila za PSO.

(2) Ta znesek bi moral biti enak znesku iz preglednice 6.1.

4.2 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje točke:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- navedite, ali so vrednosti prihodkov, ustvarjenih v notranjem železniškem prometu, izkazane vrednosti ali ocene. V primeru vzorčenja ali ocen na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili,
- navedite morebitne vrzeli ali nedoslednosti pri vhodnih podatkih.

5. Kakovost železniških storitev

Preglednice je treba izpolniti samo za kategorije vlakov, ki se uporabljajo v državi članici poročevalki.

5.1 Točnost in odpovedi storitev v potniškem prometu

Storitve v potniškem prometu:	Skupno število storitev	Število pravočasno prispelih vlakov (zamuda 5 minut ali manj)	Število odpovedanih storitev
Primestne in regionalne storitve			
Konvencionalne storitve na dolge razdalje in visokohitrostne storitve			

5.2 Točnost in odpovedi storitev v tovornem prometu ⁽¹⁾

Storitve v tovornem prometu:	Skupno število storitev	Število pravočasno prispelih vlakov (zamuda 15 minut ali manj)	Število odpovedanih storitev
Storitve v notranjem prometu			
Storitve v mednarodnem prometu			

5.3 Povprečna hitrost storitev v tovornem prometu glede na vozni red ^(*)

Storitve v tovornem prometu:	Povprečna hitrost glede na vozni red (km/h)
Storitve v notranjem prometu	
Storitve v mednarodnem prometu	

5.4 Dodatne pripombe ^(*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje točke:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili,
- pojasnite, kako je bila merjena „zamuda“ vlaka (npr. samo na končni postaji ali kot povprečna vrednost na vseh načrtovanih postankih),

⁽¹⁾ Samo za storitve z voznim redom.

- navedite sklice na poročila o učinkovitosti in raziskave o zadovoljstvu, ki jih je objavil upravni odbor železniškega tovornega koridorja v skladu s členom 19 Uredbe (EU) št. 913/2010 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁾,
- navedite sklice na morebitne druge pred kratkim izvedene raziskave o kakovosti storitev v tovornem in potniškem prometu.

--

6. Obveznosti javne službe (PSO)

6.1 Obseg storitev in nadomestilo za storitve, izvedene v okviru PSO v različnih tržnih segmentih

Preglednico je treba izpolniti samo za kategorije vlakov, ki se uporabljajo v državi članici poročevalki.

	Obseg storitev (v milijon potniških km)			Obseg storitev (v tisoč vlakovnih km)	Nadomestilo za PSO ⁽¹⁾ (v tisoč EUR)
	skupaj	od tega:			
		dodeljene na podlagi konkurenčnega razpisnega postopka	dodeljene neposredno		
Vse storitve v okviru PSO	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□ □□□

od tega:

primestne in regionalne storitve	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□ □□□
konvencionalne storitve na dolge razdalje	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□ □□□
visokohitrostne storitve	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□ □□□

od tega:

mednarodne storitve, izvedene v okviru PSO	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□,□	□□□ □□□ □□□
--	-----------	-----------	-----------	-----------	-------------

⁽¹⁾ Plačila izvajalca koncesije javnemu organu bi se morala obravnavati kot „negativno“ nadomestilo za PSO.

⁽¹⁾ Uredba (EU) št. 913/2010 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. septembra 2010 o evropskem železniškem omrežju za konkurenčen tovorni promet (UL L 276, 20.10.2010, str. 22).

6.2 Dostop do tirnih vozil za storitve v okviru PSO

Navedite naslednje informacije v zvezi s posamezno pogodbo o PSO, sklenjeno v obdobju poročanja.

	Opis (zajete regije ali proge)	Trajanje (v letih)	Obseg pogodbe (v tisoč vlakovnih km/leto)	Izvajalec (naziv)	Ali je bila pogodba sklenjena na podlagi konkurenčnega razpisnega postopka?	Ureditev zagotavljanja tirnih vozil	
						Opredeljeno v razpisnih zahtevah?	Opis ⁽¹⁾
1.					☐ DA ☐ NE	☐ DA ☐ NE	_____
2.					☐ DA ☐ NE	☐ DA ☐ NE	_____
3.					☐ DA ☐ NE	☐ DA ☐ NE	_____
...					☐ DA ☐ NE	☐ DA ☐ NE	_____

⁽¹⁾ Dogovor o ureditvi zagotavljanja tirnih vozil za posamezno pogodbo, npr. so v lasti, subvencionirana ali zanje jamči javni naročnik; jih zagotovi prevoznik v železniškem prometu ali so najeta.

6.3 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje točke:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili.

7. Stopnja odprtosti trgov

Navedite prevoznike v železniškem prometu s tržnim deležem najmanj 1 %. Če je prevoznikov s tržnim deležem najmanj 1 % več kot deset, navedite samo deset največjih. Tržni delež ostalih prevoznikov v železniškem prometu se lahko navede kot skupna vrednost pod „Ostali“.

Če naziva prevoznika v železniškem prometu ni mogoče navesti zaradi poslovne tajnosti, uporabite psevdonime, npr. „PŽP 1“, „PŽP 2“. Če to ne zadostuje potrebi po varovanju poslovne tajnosti, se lahko še nadalje združijo tržni deleži prevoznikov v železniškem prometu, razen tržnega deleža glavnega ali uveljavljenega prevoznika v železniškem prometu.

7.1 Trg storitev v potniškem prometu – storitve v okviru PSO

Prevoznik v železniškem prometu (naziv ali psevdonim)	Tržni delež storitev v okviru PSO (v odstotkih) ⁽¹⁾
Glavni ali uveljavljeni prevoznik v železniškem prometu:	
	□□□.□ %
	□□□.□ %
Drugi prevozniki v železniškem prometu:	
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
Ostali:	□□□.□ %

⁽¹⁾ Na podlagi potniških kilometrov na nacionalnem ozemlju v obdobju poročanja. Skupna vrednost v stolpcu mora biti 100 %.

7.2 Trg storitev v potniškem prometu – komercialne storitve

Prevoznik v železniškem prometu (naziv ali psevdonim)	Tržni delež komercialnih storitev (v odstotkih) ⁽¹⁾
Glavni ali uveljavljeni prevoznik v železniškem prometu:	
	□□□.□ %
	□□□.□ %
Drugi prevozniki v železniškem prometu:	
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %

Prevoznik v železniškem prometu (naziv ali psevdonim)	Tržni delež komercialnih storitev (v odstotkih) ⁽¹⁾
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
Ostali:	□□□.□ %

⁽¹⁾ Na podlagi potniških kilometrov na nacionalnem ozemlju v obdobju poročanja. Skupna vrednost v stolpcu mora biti 100 %.

7.3 Trg storitev v tovornem prometu

Prevoznik v železniškem prometu (naziv ali psevdonim)	Tržni delež storitev v tovornem prometu (v odstotkih) ⁽¹⁾
Glavni ali uveljavljeni prevoznik v železniškem prometu:	
	□□□.□ %
	□□□.□ %
Drugi prevozniki v železniškem prometu:	
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
	□□□.□ %
Ostali:	□□□.□ %

⁽¹⁾ Na podlagi tonskih kilometrov na nacionalnem ozemlju v obdobju poročanja. Skupna vrednost v stolpcu mora biti 100 %.

7.4 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje točke:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili,
- navedite, ali so v obdobju poročanja na trg storitev v potniškem ali tovornem prometu vstopili novi veliki prevozniki v železniškem prometu.

8. Stopnja usklajenosti in zakonodajne spremembe (*)

Komisiji so že na voljo informacije o stopnji pravne usklajenosti, saj jo države članice obveščajo o morebitnem prenosu zakonodaje.

Ta oddelek omogoča državam članicam, da podajo pripombe v zvezi z morebitnimi nerešenimi vprašanji glede trga storitev v železniškem prometu EU ali razvoja nacionalne zakonodaje o železnicah.

8.1 Dodatne pripombe (*):

9. Licenciranje

9.1 Število licenc, izdanih prevoznikom v železniškem prometu ⁽¹⁾

Število aktivnih licenc na začetku obdobja poročanja (A)	□□□□
Število licenc, začasno odvzetih ali preklicanih v obdobju poročanja ⁽¹⁾ (B)	□□□□
Število licenc, izdanih v obdobju poročanja (C)	□□□□
Število aktivnih licenc ob koncu obdobja poročanja (A – B + C)	□□□□
Število pasivnih licenc ob koncu obdobja poročanja	□□□□

⁽¹⁾ Licence, ponovno aktivirane v obdobju poročanja, so izključene.

9.2 Pristojbine in čas, potreben za pridobitev licence

Povprečna pristojbina za pridobitev licence (v EUR)	□□□ □□□
Povprečni čas, potreben za pridobitev licence (v koledarskih dneh)	□□□

9.3 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili.

⁽¹⁾ Ko bodo informacije o licencah prevoznikov v železniškem prometu za vse države članice razpoložljive v bazi podatkov o interoperabilnosti in varnosti Evropske železniške agencije (ERADIS), izpolnitev tega oddelka za države članice ne bo več obvezen.

10. Zaposlovanje in socialni pogoji

10.1 Zaposleni v železniškem sektorju glede na spol in starostno skupino

Navedite naslednje informacije v zvezi s stanjem ob koncu obdobja poročanja. Če kateri od prevoznikov izvaja storitve tudi za sektorje, ki niso železniški sektor, je število zaposlenih mogoče navesti na podlagi ocenjenega deleža vseh zaposlenih, ki sodelujejo pri izvajanju železniških storitev.

	Skupaj (v ekvivalentu pol- nega delovnega časa)	Moški (%)	Ženske (%)		< 30 let (%)	30–50 let (%)	> 50 let (%)
Skupno število zaposlenih pri uveljavljenem ali drugih glavnih prevoznikih v železniškem prometu ⁽¹⁾	□□□ □□□	□□,□ %	□□,□ %		□□,□ %	□□,□ %	□□,□ %
od tega: strojevodje	□□□ □□□	□□,□ %	□□,□ %		□□,□ %	□□,□ %	□□,□ %
Skupno število zaposlenih pri drugih prevoznikih v železniškem prometu	□□□ □□□						
od tega: strojevodje	□□□ □□□						
Skupno število zaposlenih pri glavnih upravljavcih infrastrukture	□□□ □□□	□□,□ %	□□,□ %		□□,□ %	□□,□ %	□□,□ %
Skupno število zaposlenih pri drugih upravljavcih infrastrukture	□□□ □□□						
Število zaposlenih v drugih podjetjih, ki izvajajo storitve, povezane z železniškim prometom ⁽²⁾	□□□ □□□						
od tega:							
postaje (*)	□□□ □□□						
tovorni terminali (*)	□□□ □□□						
vzdrževanje tirnih vozil (*)	□□□ □□□						
vzdrževanje infrastrukture (*)	□□□ □□□						
specializirane organizacije za usposabljanje (*)	□□□ □□□						
zakup storitev strojevodij (*)	□□□ □□□						
oskrba z energijo (*)	□□□ □□□						
storitve čiščenja tirnih vozil (*)	□□□ □□□						
drugo (*)	□□□ □□□						

⁽¹⁾ Obseg poročanja mora zajemati najmanj 50 % trga (glede na potniške in tonske kilometre).

⁽²⁾ Če niso vključeni v zgoraj navedenem številu zaposlenih pri prevoznikih v železniškem prometu ali upravljavcih infrastrukture.

10.2 Zaposleni glede na vrsto pogodbe

Navedite naslednje informacije v zvezi s stanjem ob koncu obdobja poročanja.

	Pogodbe za nedoločen čas A ⁽¹⁾ (%)	Pogodbe za določen čas B (%)		Pogodbe za krajši delovni čas (%)	Vajenci in pripravniki (%)
Skupno število zaposlenih pri uveljavljenem ali drugih glavnih prevoznikih v železniškem prometu ⁽²⁾	□□□,□ %	□□□,□ %		□□,□ %	□□,□ %
od tega: strojevodje	□□□,□ %	□□□,□ %		□□,□ %	□□,□ %
Skupno število zaposlenih pri glavnih upravljavcih infrastrukture	□□□,□ %	□□□,□ %		□□,□ %	□□,□ %

⁽¹⁾ A + B = 100 %

⁽²⁾ Obseg poročanja mora zajemati najmanj 50 % trga (glede na potniške in tonske kilometre).

10.3 Dodatne pripombe (*):

Navedite morebitne nadaljnje pripombe, ki vključujejo naslednje točke:

- v prehodnem obdobju iz člena 4 Uredbe navedite informacije, če sporočeni podatki niso v celoti skladni z zahtevano vsebino in/ali obliko,
- če so bili podatki zbrani na podlagi vzorčenja ali ocen, na kratko pojasnite pristop, ki ste ga uporabili,
- podrobno opišite programe usposabljanja ali dejavnosti za zaposlene v železniškem sektorju,
- navedite, ali je pristojni organ uveljavil pravico iz člena 4(5) Uredbe (ES) št. 1370/2007 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁾ glede pravic osebja in socialnih standardov, ki se uporabljajo za izvajalce javne službe,
- če se v preglednici 10.1 sporočijo podatki o „število zaposlenih v drugih podjetjih, ki izvajajo storitve, povezane z železniškim prometom“, na kratko pojasnite, katera podjetja so bila vključena.

⁽¹⁾ Uredba (ES) št. 1370/2007 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. oktobra 2007 o javnih storitvah železniškega in cestnega potniškega prevoza ter o razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 1191/69 in (EGS) št. 1107/70 (UL L 315, 3.12.2007, str. 1).

11. Objekti za izvajanje železniških storitev

11.1 Lastništvo in upravljanje glavnih objektov za izvajanje železniških storitev

V tem vprašalniku so objekti za izvajanje železniških storitev objekti, opredeljeni v Prilogi II k Direktivi 2012/34/EU. Navedite število upravljanih objektov glede na vrsto lastništva ali upravljavca

Infrastrukturni objekt	Lastništvo						Upravljavec					
	uveljavljeni prevoznik v železniškem prometu in z njim povezana podjetja ⁽¹⁾	druga podjetja					uveljavljeni prevoznik v železniškem prometu in z njim povezana podjetja	druga podjetja				
		upravljavci infrastrukture	prevozniki v železniškem prometu	integrirana podjetja ⁽²⁾	država ⁽³⁾	drugo		upravljavci infrastrukture	prevozniki v železniškem prometu	integrirana podjetja	država	drugo
Vse postaje												
Postaje z več kot 25 000 potniki na dan												
Postaje z 10 000–25 000 potniki na dan												
Postaje s 1 000–10 000 potniki na dan												
Postaje z manj kot 1 000 potniki na dan												
Tovorni terminali												
Ranžirne postaje												

Infrastrukturni objekt	Lastništvo						Upravljavec					
	uveljavljeni prevoznik v železniškem prometu in z njim povezana podjetja ⁽¹⁾	druga podjetja					uveljavljeni prevoznik v železniškem prometu in z njim povezana podjetja	druga podjetja				
		upravljavci infrastrukture	prevozniki v železniškem prometu	integrirana podjetja ⁽²⁾	država ⁽³⁾	drugo		upravljavci infrastrukture	prevozniki v železniškem prometu	integrirana podjetja	država	drugo
Objekti za vzdrževanje	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐
Objekti v morskih pristaniščih in pristaniščih v notranjosti držav, povezani z železniškimi storitvami	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐
Objekti za oskrbo z gorivom	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐	☐ ☐ ☐

⁽¹⁾ Vključno z integriranimi upravljavci infrastrukture in holdingi.

⁽²⁾ Vključno z neuveljavljenimi prevozniki v železniškem prometu in upravljavci infrastrukture, ki so del integriranega podjetja.

⁽³⁾ Nacionalni, regionalni ali lokalni organi.

[illegible]

UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1101**z dne 8. julija 2015****o spremembi prilog II in III k Uredbi Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 396/2005 glede mejnih vrednosti ostankov za difenokonazol, fluopikolid, fluopiram, izopirazam in pendimetalin v ali na nekaterih proizvodih****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 396/2005 z dne 23. februarja 2005 o mejnih vrednostih ostankov pesticidov v ali na hrani in krmi rastlinskega in živalskega izvora ter o spremembi Direktive Sveta 91/414/EGS ⁽¹⁾, in zlasti člena 14(1)(a) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Mejne vrednosti ostankov (v nadaljnjem besedilu: MRL) za pendimetalin so bile določene v Prilogi II k Uredbi (ES) št. 396/2005. Za difenokonazol, fluopikolid, fluopiram in izopirazam so bile MRL določene v delu A Priloge III k Uredbi (ES) št. 396/2005.
- (2) V okviru postopka za registracijo fitofarmacevtskega sredstva, ki vsebuje aktivno snov difenokonazol, za uporabo na solati, motovilcu, endiviji, rukvici in baziliki je bila v skladu s členom 6(1) Uredbe (ES) št. 396/2005 vložena vloga za spremembo obstoječih MRL.
- (3) Za fluopikolid je bila taka vloga vložena za česen in šalotko. Za fluopiram je bila taka vloga vložena za marelice, breskve, slive, rozgasto sadje, drugo drobno sadje in jagodičje pod številčno oznako 0154000, druge korenovke in gomoljnice pod številčno oznako 0213000, jajčevce, endivijo, špinacho, vitlof, fižol (brez strokov), grah (s stroki), laneno seme, makovo seme, gorčično seme, navadni riček, zeliščne čaje (sušene korenine), hmelj, začimbe (korenine ali korenike), koren cikorije. Za izopirazam je bila taka vloga vložena za paradižnik, jajčevce in bučnice. Za pendimetalin je bila taka vloga vložena za korenje, gomoljno zeleno, hren, pastinak, koren peteršilja, beli koren, podzemno kolerabo, repo, korenine ali korenike kot začimbe, koren cikorije.
- (4) V skladu s členom 8 Uredbe (ES) št. 396/2005 so zadevne države članice te vloge ocenile in Komisiji poslale poročila o ocenah.
- (5) Evropska agencija za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija) je preučila vloge in poročila o ocenah, zlasti glede tveganj za potrošnike in po potrebi za živali, ter predložila obrazložena mnenja o predlaganih MRL ⁽²⁾. Ta mnenja je poslala Komisiji in državam članicam ter jih javno objavila.
- (6) Agencija je v obrazloženih mnenjih glede uporabe fluopirama na marelicah in korenu cikorije sklenila, da predloženi podatki ne zadostujejo za določitev novih MRL. Na podlagi ustreznega obrazloženega mnenja uporaba difenokonazola na solati in rukvici ne zahteva spremembe obstoječih MRL. Glede uporabe pendimetalina na koreninah ali korenikah kot začimbah je ocenjujoča država članica potrdila, da uporaba na navedenih kmetijskih rastlinah ni odobrena. Obstoječe MRL bi zato morale ostati nespremenjene.

⁽¹⁾ UL L 70, 16.3.2005, str. 1.

⁽²⁾ Znanstvena poročila EFSA so na voljo na spletu: <http://www.efsa.europa.eu>:

Reasoned opinion on the modification of the existing MRLs for difenoconazole in lettuce and other salad plants including *Brassicaceae* and in basil (mint) (Obrazloženo mnenje o spremembi obstoječih MRL za difenokonazol v solati in drugih solatnicah vključno z družino *Brassicaceae* in baziliko (meto)). *EFSA Journal* 2014;12(10):3882 [26 str.].

Reasoned opinion on the modification of the existing MRLs for fluopyram in various crops (Obrazloženo mnenje o spremembi obstoječih MRL za fluopiram v različnih kmetijskih rastlinah). *EFSA Journal* 2014;12(12):3947 [33 str.].

Reasoned opinion on the modification of the existing MRLs for isopirazam in various crops (Obrazloženo mnenje o spremembi obstoječih MRL za izopirazam v različnih kmetijskih rastlinah). *EFSA Journal* 2015;13(1):3994 [25 str.].

Reasoned opinion on the modification of the existing MRLs for pendimethalin in various crops (Obrazloženo mnenje o spremembi obstoječih MRL za pendimetalin v različnih kmetijskih rastlinah). *EFSA Journal* 2014;12(4):3620 [32 str.].

- (7) Glede fluopikolida je Agencija ocenila vlogo, da bi določila MRL za čebulo, ki izvira iz uporabe v EU, in predložila obrazloženo mnenje o predlagani MRL ⁽¹⁾. Čeprav je priporočila ohranitev mejne vrednosti ostankov iz Codexa (CXL), ki je bila z Uredbo Komisije (EU) št. 520/2011 ⁽²⁾ za navedeno kmetijsko rastlino določena v vrednosti 1 mg/kg, je potrdila, da bi bila za čebulo primerna MRL v vrednosti 0,3 mg/kg ob upoštevanju izključno dobre kmetijske prakse (DKP) v Uniji. V skladu z obstoječimi smernicami EU za ekstrapolacijo MRL je za česen in šalotko primerno določiti MRL v vrednosti 0,3 mg/kg.
- (8) Glede fluopirama je vložnik pojasnil, da se DKP za breskve nanaša na sever in tudi jug EU. Poleg tega je predložil dodatne informacije o načrtu poskusa in DKP za rozgasto sadje. Zaradi tega je primerno določiti MRL v vrednosti 1,5 mg/kg za breskve in 3 mg/kg za rozgasto sadje.
- (9) Agencija je glede vseh drugih vlog sklenila, da v celoti izpolnjujejo zahteve po podatkih in da so spremembe MRL, ki jih zahtevajo vložniki, sprejemljive z vidika varstva potrošnikov na podlagi ocene izpostavljenosti potrošnikov za 27 posebnih skupin evropskih potrošnikov. Upoštevala je najnovejšo informacijo o toksikoloških značilnostih snovi. Niti pri vseživljenjski izpostavljenosti tem snovem z uživanjem vseh živil, ki bi te snovi lahko vsebovala, niti pri kratkotrajni izpostavljenosti zaradi čezmernega uživanja zadevnih kmetijskih rastlin in proizvodov ni bilo ugotovljeno tveganje, da se sprejemljivi dnevni vnos (ADI) ali akutni referenčni odmerek (ARfD) preseže.
- (10) Iz obrazloženih mnenj Agencije in ob upoštevanju dejavnikov, ki vplivajo na odločitev, je razvidno, da ustrezne spremembe MRL izpolnjujejo zahteve iz člena 14(2) Uredbe (ES) št. 396/2005.
- (11) Uredbo (ES) št. 396/2005 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.
- (12) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Prilogi II in III k Uredbi (ES) št. 396/2005 se spremenita v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Reasoned opinion on the modification of the existing MRLs for fluopicolide in radishes, onions, kale and potatoes (Obrazloženo mnenje o spremembi obstoječih MRL za fluopikolid v redkvi, čebuli, ohrovu in krompirju). *EFSA Journal* 2012;10(2):2581 [39 str.].

⁽²⁾ Uredba Komisije (EU) št. 520/2011 z dne 25. maja 2011 o spremembi prilog II in III k Uredbi Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 396/2005 glede mejnih vrednosti ostankov za benalaksil, boskalid, buprofezin, karbofuran, karbosulfan, cipermetrin, fluopikolid, heksitiazoks, indoksakarb, metaflumizon, metoksifenozid, parakvat, prokloraz, spirodiklofen, protiokonazol in zoksamid v ali na nekaterih proizvodih (UL L 140, 27.5.2011, str. 2).

PRILOGA

Prilogi II in III k Uredbi (ES) št. 396/2005 se spremenita:

1. V Prilogi II se stolpec za pendimetalin nadomesti z naslednjim:

„Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)“

Številčna oznaka	Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere veljajo MRL ^(a)	Pendimetalin (F)
(1)	(2)	(3)
0100000	SVEŽE ALI ZAMRZNJENO SADJE, LUPINARJI	0,05 (*)
0110000	Citrusi	
0110010	Grenivke	
0110020	Pomaranče	
0110030	Limone	
0110040	Limete	
0110050	Mandarine	
0110990	Drugo	
0120000	Lupinarji	
0120010	Mandeljni	
0120020	Brazilski oreški	
0120030	Indijski orehi	
0120040	Kostanj	
0120050	Kokosovi orehi	
0120060	Lešniki	
0120070	Oreški makadamije	
0120080	Pekani	
0120090	Pinjole	
0120100	Pistacije	
0120110	Orehi	
0120990	Drugo	
0130000	Pečkato sadje	
0130010	Jabolka	
0130020	Hruške	
0130030	Kutine	
0130040	Nešplje	
0130050	Japonske nešplje	
0130990	Drugo	

(1)	(2)	(3)
0140000	Koščičasto sadje	
0140010	Marelice	
0140020	Češnje	
0140030	Breskve	
0140040	Slive	
0140990	Drugo	
0150000	Jagodičje in drobno sadje	
0151000	(a) <i>Grozdje</i>	
0151010	Namizno grozdje	
0151020	Vinsko grozdje	
0152000	(b) <i>Jagode</i>	(+)
0153000	(c) <i>Rozgasto sadje</i>	
0153010	Robide	
0153020	Ostrožnice	
0153030	Maline (rdeče in rumene)	
0153990	Drugo	
0154000	(d) <i>Drugo drobno sadje in jagodičje</i>	
0154010	Borovnice	
0154020	Ameriške brusnice	
0154030	Ribez (črni, rdeči in beli)	
0154040	Kosmulje (zelene, rdeče in rumene)	
0154050	Šipek	
0154060	Murve (črne in bele)	
0154070	Plodovi gloga azarol/sredozemske nešplje	
0154080	Bezgove jagode	
0154990	Drugo	
0160000	Mešano sadje	
0161000	(a) <i>Užitna lupina</i>	
0161010	Dateljni	
0161020	Fige	
0161030	Namizne oljke	
0161040	Kumkvati	
0161050	Karambole	
0161060	Kakiji	
0161070	Jamun	
0161990	Drugo	

(1)	(2)	(3)
0162000	(b) <i>Neužitna lupina, drobni plodovi</i>	
0162010	Kiviji/aktinidije (zeleni, rdeči, rumeni)	
0162020	Liči	
0162030	Pasijonke/marakuje	
0162040	Plodovi opuncije/kaktusovi sadeži	
0162050	Zvezdasta jabolka	
0162060	Persimon/virginijski kaki	
0162990	Drugo	
0163000	(c) <i>Neužitna lupina, veliki plodovi</i>	
0163010	Avokado	
0163020	Banane	
0163030	Mango	
0163040	Papaje	
0163050	Granatna jabolka	
0163060	Čirimoje	
0163070	Gvave	
0163080	Ananasi	
0163090	Sadeži kruhovca	
0163100	Durian	
0163110	Plodovi trnaste anone	
0163990	Drugo	
0200000	SVEŽA ALI ZAMRZNJENA ZELENJAVA	
0210000	Zelenjava – korenovke in gomoljnice	
0211000	(a) <i>Krompir</i>	0,05 (*)
0212000	(b) <i>Tropske korenovke in gomoljnice</i>	0,05 (*)
0212010	Gomolji kasave/manioka	
0212020	Sladki krompir	
0212030	Jam	
0212040	Maranta	
0212990	Drugo	
0213000	(c) <i>Druge korenovke in gomoljnice razen sladkorne pese</i>	
0213010	Rdeča pesa	0,05 (*)
0213020	Korenje	0,7
0213030	Gomoljna zelena	0,2
0213040	Hren	0,7
0213050	Topinambur/laška repa	0,05 (*)
0213060	Pastinak	0,7
0213070	Koren peteršilja	0,7

(1)	(2)	(3)
0213080	Redkev	0,05 (*)
0213090	Beli koren/porovolistna kozja brada	0,7
0213100	Podzemna koleraba	0,4
0213110	Repa	0,4
0213990	Drugo	0,05 (*)
0220000	Zelenjava – čebulnice	0,05 (*)
0220010	Česen	(+)
0220020	Čebula	(+)
0220030	Šalotka	(+)
0220040	Spomladanska čebula in zimski luk	
0220990	Drugo	
0230000	Zelenjava – plodovke	0,05 (*)
0231000	(a) <i>Razhudnikovke</i>	
0231010	Paradižnik	(+)
0231020	Paprika	(+)
0231030	Jajčevci	(+)
0231040	Okra/jedilni oslez	
0231990	Drugo	
0232000	(b) <i>Bučnice z užitno lupino</i>	(+)
0232010	Kumare	
0232020	Kumarice za vlaganje	
0232030	Bučke	
0232990	Drugo	
0233000	(c) <i>Bučnice z neužitno lupino</i>	(+)
0233010	Melone	
0233020	Orjaške buče	
0233030	Lubenice	
0233990	Drugo	
0234000	(d) <i>Sladka koruza</i>	
0239000	(e) <i>Druge plodovke</i>	
0240000	Kapusnice (razen korenin kapusnic in rastlin kapusnic z mladimi listi)	
0241000	(a) <i>Cvetoče kapusnice</i>	0,05 (*)
0241010	Brokoli	
0241020	Cvetača	
0241990	Drugo	

(1)	(2)	(3)
0242000	(b) <i>Glavnate kapusnice</i>	0,05 (*)
0242010	Brstični ohrovt	
0242020	Glavnato zelje	
0242990	Drugo	
0243000	(c) <i>Listnate kapusnice</i>	0,5
0243010	Kitajski kapus	
0243020	Ohrovt	
0243990	Drugo	
0244000	(d) <i>Kolerabice</i>	0,3
0250000	Listna zelenjava, zelišča in užitni cvetovi	
0251000	(a) <i>Solata in solatnice</i>	
0251010	Motovilec	0,6
0251020	Solata	0,05 (*)
0251030	Endivija/eskarijotka	0,05 (*)
0251040	Kreša ter drugi kalčki in poganjki	0,6
0251050	Rana barbica	0,05 (*)
0251060	Rukvica/rukola	0,6
0251070	Ogrščica	0,05 (*)
0251080	Rastline z mladimi listi (vključno z vrstami kapusnic)	0,6
0251990	Drugo	0,05 (*)
0252000	(b) <i>Špinača in podobni listi</i>	0,05 (*)
0252010	Špinača	
0252020	Tolščakovke	
0252030	Listi blitve	
0252990	Drugo	
0253000	(c) <i>Trtni listi in podobne vrste</i>	0,05 (*)
0254000	(d) <i>Vodna kreša</i>	0,05 (*)
0255000	(e) <i>Vitlof</i>	0,05 (*)
0256000	(f) <i>Zelišča in užitni cvetovi</i>	
0256010	Prava krebujica	0,6
0256020	Drobnjak	0,6
0256030	Listi zelene	0,6
0256040	Peteršilj	2
0256050	Žajbelj	2
0256060	Rožmarin	0,6
0256070	Materina dušica	0,6

(1)	(2)	(3)
0256080	Bazilika in užitni cvetovi	0,6
0256090	Lovorov list	0,6
0256100	Pehtran	0,6
0256990	Drugo	0,6
0260000	Stročnice	0,05 (*)
0260010	Fižol (s stroki)	
0260020	Fižol v zrnju (brez strokov)	
0260030	Grah (s stroki)	
0260040	Grah (brez strokov)	
0260050	Leča	
0260990	Drugo	
0270000	Stebelna zelenjava	
0270010	Šparglji/beluši	0,05 (*)
0270020	Kardij	0,05 (*)
0270030	Beloušna zelena	0,1
0270040	Sladki komarček	0,1
0270050	Artičoke	0,05 (*) (+)
0270060	Por	0,05 (*) (+)
0270070	Rabarbara	0,05 (*)
0270080	Bambusovi vršički	0,05 (*)
0270090	Palmovi srčki	0,05 (*)
0270990	Drugo	0,05 (*)
0280000	Gobe, mahovi in lišaji	0,05 (*)
0280010	Gojene gobe	
0280020	Gozdne gobe	
0280990	Mahovi in lišaji	
0290000	Alge in prokaritski organizmi	0,05 (*)
0300000	STROČNICE	0,15
0300010	Fižol	
0300020	Leča	
0300030	Grah	
0300040	Bel volčji bob	
0300990	Drugo	
0400000	OLJNICE – SEME IN PLODOVI OLJNIC	0,05 (*)
0401000	Semena oljnic	
0401010	Lanena semena	
0401020	Zemeljski oreški/arašidi	

(1)	(2)	(3)
0401030	Mak	
0401040	Sezamova semena	
0401050	Sončnična semena	
0401060	Semena oljne ogrščice	
0401070	Soja	
0401080	Gorčična semena	
0401090	Bombaževo seme	
0401100	Bučna semena	
0401110	Semena navadnega rumenika	
0401120	Semena borage	
0401130	Seme navadnega rička	
0401140	Konopljina semena	
0401150	Semena kloščevca	
0401990	Drugo	
0402000	Plodovi oljnic	
0402010	Oljke za proizvodnjo olja	
0402020	Koščice oljne palme	
0402030	Plodovi oljne palme	
0402040	Kapokovec	
0402990	Drugo	
0500000	ŽITA	0,05 (*)
0500010	Ječmen	
0500020	Ajda in druga neprava žita	
0500030	Koruza	
0500040	Proso	
0500050	Oves	
0500060	Riž	
0500070	Rž	
0500080	Sirek	
0500090	Pšenica	
0500990	Drugo	
0600000	ČAJ, KAVA, ZELIŠČNI ČAJI, KAKAV IN ROŽIČI	
0610000	Čaj	0,05 (*)
0620000	Kavna zrna	0,05 (*)
0630000	Zeliščni čaji	
0631000	(a) <i>Cvetovi</i>	0,05 (*)
0631010	Kamilica	
0631020	Hibiskus/oslez	

(1)	(2)	(3)
0631030	Vrtnica	
0631040	Jasmin	
0631050	Lipa	
0631990	Drugo	
0632000	(b) <i>Listi in zelišča</i>	0,05 (*)
0632010	Jagoda	
0632020	Rooibos	
0632030	Mate	
0632990	Drugo	
0633000	(c) <i>Korenine</i>	0,5
0633010	Zdravilna špajka, baldrijan	
0633020	Ginseng	
0633990	Drugo	
0639000	(d) <i>Kateri koli drugi deli rastline</i>	0,05 (*)
0640000	Kakavova zrna	0,05 (*)
0650000	Rožiči	0,05 (*)
0700000	HMELJ	0,05 (*)
0800000	ZAČIMBE	
0810000	Semena	0,05 (*)
0810010	Janež	
0810020	Črnika/črna kumina	
0810030	Zelena	
0810040	Koriander	
0810050	Kumin/orientalska kumina/rimska kumina	
0810060	Koper	
0810070	Koromač/komarček	
0810080	Božja rutica/sabljasti triplat	
0810090	Muškatni orešček	
0810990	Drugo	
0820000	Plodovi	0,05 (*)
0820010	Piment	
0820020	Sečuanski poper	
0820030	Kumina	
0820040	Kardamom	
0820050	Brinove jagode	
0820060	Poper (črni, zeleni in beli)	
0820070	Vanilija	

(1)	(2)	(3)
0820080	Tamarinda	
0820990	Drugo	
0830000	Skorja	0,05 (*)
0830010	Cimet	
0830990	Drugo	
0840000	Korenine ali korenike	
0840010	Sladki koren (likviricija)	0,05 (*)
0840020	Ingver	0,05 (*)
0840030	Kurkuma	0,05 (*)
0840040	Hren	(+)
0840990	Drugo	0,05 (*)
0850000	Brsti	0,05 (*)
0850010	Nageljnovе žbice/klinčki	
0850020	Kapre	
0850990	Drugo	
0860000	Cvetni pestiči	0,05 (*)
0860010	Žafran	
0860990	Drugo	
0870000	Semenski ovoj	0,05 (*)
0870010	Muškatni cvet	
0870990	Drugo	
0900000	SLADKORNE RASTLINE	
0900010	Koren sladkorne pese	0,05 (*)
0900020	Sladkorni trs	0,05 (*)
0900030	Koren cikorije	0,2
0900990	Drugo	0,05 (*)
1000000	PROIZVODI ŽIVALSKEGA IZVORA – KOPENSKIH ŽIVALI	
1010000	Tkiva	0,01 (*)
1011000	(a) Prašiči	
1011010	Mišičevje	
1011020	Maščevje	
1011030	Jetra	(+)
1011040	Ledvice	(+)
1011050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	
1011990	Drugo	

(1)	(2)	(3)
1012000	(b) <i>Govedo</i>	
1012010	Mišičevje	
1012020	Maščevje	
1012030	Jetra	(+)
1012040	Ledvice	(+)
1012050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	
1012990	Drugo	
1013000	(c) <i>Ovce</i>	
1013010	Mišičevje	
1013020	Maščevje	
1013030	Jetra	(+)
1013040	Ledvice	(+)
1013050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	
1013990	Drugo	
1014000	d) <i>Koze</i>	
1014010	Mišičevje	
1014020	Maščevje	
1014030	Jetra	(+)
1014040	Ledvice	(+)
1014050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	
1014990	Drugo	
1015000	(e) <i>Enoprski kopitarji</i>	
1015010	Mišičevje	
1015020	Maščevje	
1015030	Jetra	
1015040	Ledvice	
1015050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	
1015990	Drugo	
1016000	(f) <i>Perutnina</i>	
1016010	Mišičevje	
1016020	Maščevje	
1016030	Jetra	(+)
1016040	Ledvice	
1016050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	
1016990	Drugo	
1017000	(g) <i>Druge gojene kopenske živali</i>	
1017010	Mišičevje	
1017020	Maščevje	
1017030	Jetra	
1017040	Ledvice	

(1)	(2)	(3)
1017050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	
1017990	Drugo	
1020000	Mleko	0,01 (*)
1020010	Govedo	
1020020	Ovce	
1020030	Koze	
1020040	Konji	
1020990	Drugo	
1030000	Ptičja jajca	0,01 (*)
1030010	Kokoši	
1030020	Race	
1030030	Gosi	
1030040	Prepelice	
1030990	Drugo	
1040000	Med in drugi čebelarški proizvodi	0,05 (*)
1050000	Dvoživke in plazilci	0,01 (*)
1060000	Kopenski nevretenčarji	0,01 (*)
1070000	Divji kopenski vretenčarji	0,01 (*)

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja

(**) Kombinacija pesticid-oznaka, za katero velja MRL, kakor je določeno v delu B Priloge III.

(a) Za popoln seznam proizvodov rastlinskega in živalskega izvora, za katere veljajo MRL, se je treba sklicevati na Prilogo I.

(F) = topen v maščobi

Pendimetalin (F)

(+) Evropska agencija za varnost hrane je za nekatere informacije o preskusih za ugotavljanje ostankov navedla, da niso na voljo. Pri pregledu mejne vrednosti ostanka bo Komisija upoštevala informacije iz prvega stavka, če bodo predložene do 24. oktobra 2016, če pa navedene informacije do navedenega datuma ne bodo predložene, bo upoštevala, kot da jih ni.

0152000 (b) Jagode

0220010 Česen

0220020 Čebula

0220030 Šalotka

0231010 Paradižnik

0231020 Paprika

0231030 Jajčevci

0232000 (b) Bučnice z užitno lupino

0232010 Kumare

0232020 Kumarice za vlaganje

- 0232030 Bučke
- 0232990 Drugo
- 0233000 (c) Bučnice z neužitno lupino
- 0233010 Melone
- 0233020 Orjaške buče
- 0233030 Lubenice
- 0233990 Drugo
- 0270050 Artičoke
- 0270060 Por

(+) Veljavna mejna vrednost ostanka za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Začimbe (oznaka 0840040) je enaka vrednosti za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Zelenjava – korenovke in gomoljnice (oznaka 0213040), pri čemer se v skladu s členom 20(1) Uredbe (ES) št. 396/2005 upoštevajo spremembe v vrednostih ostankov, ki so posledica predelave (sušenja).

0840040 Hren

(+) Evropska agencija za varnost hrane je za nekatere informacije o analitičnih metodah navedla, da niso na voljo. Pri pregledu mejne vrednosti ostanka bo Komisija upoštevala informacije iz prvega stavka, če bodo predložene do 24. oktobra 2016, če pa navedene informacije do navedenega datuma ne bodo predložene, bo upoštevala, kot da jih ni.

- 1011030 Jetra
- 1011040 Ledvice
- 1012030 Jetra
- 1012040 Ledvice
- 1013030 Jetra
- 1013040 Ledvice
- 1014030 Jetra
- 1014040 Ledvice
- 1016030 Jetra“

2. V delu A Priloge III se stolpci za difenokonazol, fluopikolid, fluopiram in izopirazam nadomestijo z naslednjim:

„Ostanki pesticidov in mejne vrednosti ostankov (mg/kg)“

Številčna oznaka	Skupine in primeri posameznih proizvodov, za katere veljajo MRL (*)	Difenokonazol	Fluopikolid	Fluopiram (R)	Izopirazam
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0100000	SVEŽE ALI ZAMRZNJENO SADJE, LUPINARJI				
0110000	Citrusi	0,6	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0110010	Grenivke				
0110020	Pomaranče				
0110030	Limone				
0110040	Limete				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0110050	Mandarine				
0110990	Drugo				
0120000	Lupinarji	0,05 (*)	0,01 (*)		0,01 (*)
0120010	Mandeljni			0,05	
0120020	Brazilski oreški			0,05	
0120030	Indijski orehi			0,05	
0120040	Kostanj			0,05	
0120050	Kokosovi orehi			0,04	
0120060	Lešniki			0,05	
0120070	Oreški makadamije			0,05	
0120080	Pekani			0,05	
0120090	Pinjole			0,05	
0120100	Pistacije			0,05	
0120110	Orehi			0,05	
0120990	Drugo			0,05	
0130000	Pečkato sadje	0,8	0,01 (*)		0,7
0130010	Jabolka			0,6	
0130020	Hruške			0,5	
0130030	Kutine			0,5	
0130040	Nešplje			0,5	
0130050	Japonske nešplje			0,5	
0130990	Drugo			0,5	
0140000	Koščičasto sadje		0,01 (*)		
0140010	Marelice	0,5		0,7	0,01 (*)
0140020	Češnje	0,3		1,5	0,01 (*)
0140030	Breskve	0,5		1,5	1,5
0140040	Slive	0,5		0,5	0,01 (*)
0140990	Drugo	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0150000	Jagodičje in drobno sadje				0,01 (*)
0151000	(a) <i>Grozdje</i>	3	2	1,5	
0151010	Namizno grozdje				
0151020	Vinsko grozdje				
0152000	(b) <i>Jagode</i>	0,4	0,01 (*)	2	
0153000	(c) <i>Rozgasto sadje</i>		0,01 (*)	3	
0153010	Robide	1,5			
0153020	Ostrožnice	0,1			
0153030	Maline (rdeče in rumene)	1,5			
0153990	Drugo	0,1			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0154000	(d) <i>Drugo drobno sadje in jagodičje</i>		0,01 (*)	3	
0154010	Borovnice	0,1			
0154020	Ameriške brusnice	0,1			
0154030	Ribez (črni, rdeči in beli)	0,2			
0154040	Kosmulje (zelene, rdeče in rumene)	0,1			
0154050	Šipek	0,1			
0154060	Murve (črne in bele)	0,1			
0154070	Plodovi gloga azarol/sredozemske nešplje	0,8			
0154080	Bezgove jagode	0,1			
0154990	Drugo	0,1			
0160000	Mešano sadje		0,01 (*)		
0161000	(a) <i>Užitna lupina</i>			0,01 (*)	0,01 (*)
0161010	Dateljni	0,1			
0161020	Fige	0,1			
0161030	Namizne oljke	2			
0161040	Kumkvati	0,6			
0161050	Karambole	0,1			
0161060	Kakiji	0,8			
0161070	Jamun	0,1			
0161990	Drugo	0,1			
0162000	(b) <i>Neužitna lupina, drobni plodovi</i>	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0162010	Kiviji/aktinidije (zeleni, rdeči, rumeni)				
0162020	Liči				
0162030	Pasijonke/marakuje				
0162040	Plodovi opuncije/kaktusovi sadeži				
0162050	Zvezdasta jabolka				
0162060	Persimon/virginijski kaki				
0162990	Drugo				
0163000	(c) <i>Neužitna lupina, veliki plodovi</i>				
0163010	Avokado	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163020	Banane	0,1		0,8	0,05
0163030	Mango	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163040	Papaje	0,2		0,01 (*)	0,01 (*)
0163050	Granatna jabolka	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163060	Čirimoje	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163070	Gvave	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163080	Ananasi	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163090	Sadeži kruhovca	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0163100	Durian	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163110	Plodovi trnaste anone	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0163990	Drugo	0,1		0,01 (*)	0,01 (*)
0200000	SVEŽA ALI ZAMRZNJENA ZELENJAVA				
0210000	Zelenjava – korenovke in gomoljnice				
0211000	(a) <i>Krompir</i>	0,1	0,03	0,1	0,01 (*)
0212000	(b) <i>Tropske korenovke in gomoljnice</i>	0,1	0,01	0,1	0,01 (*)
0212010	Gomolji kasave/manioka				
0212020	Sladki krompir				
0212030	Jam				
0212040	Maranta				
0212990	Drugo				
0213000	(c) <i>Druge korenovke in gomoljnice razen sladkorne pese</i>		0,15		0,2
0213010	Rdeča pesa	0,4		0,3	
0213020	Korenje	0,4		0,4	
0213030	Gomoljna zelena	2		0,3	
0213040	Hren	0,4		0,3	
0213050	Topinambur/laška repa	0,4		0,3	
0213060	Pastinak	0,4		0,3	
0213070	Koren peteršilja	0,4		0,3	
0213080	Redkev	0,4		0,3	
0213090	Beli koren/porovolstna kozja brada	0,4		0,3	
0213100	Podzemna koleraba	0,4		0,3	
0213110	Repa	0,4		0,3	
0213990	Drugo	0,4		0,3	
0220000	Zelenjava – čebulnice				0,01 (*)
0220010	Česen	0,5	0,3	0,1	
0220020	Čebula	0,5	1	0,1	
0220030	Šalotka	0,5	0,3	0,1	
0220040	Spomladanska čebula in zimski luk	9	10	2	
0220990	Drugo	0,5	0,01 (*)	0,1	
0230000	Zelenjava – plodovke				
0231000	(a) <i>Razhudnikovke</i>		1		
0231010	Paradižnik	2		0,9	0,5
0231020	Paprika	0,8		0,8	0,09
0231030	Jajčevci	0,6		0,9	0,5
0231040	Okra/jedilni oslez	0,05 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
0231990	Drugo	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0232000	(b) <i>Bučnice z užitno lupino</i>	0,3	0,5	0,5	0,4
0232010	Kumare				
0232020	Kumarice za vlaganje				
0232030	Bučke				
0232990	Drugo				
0233000	(c) <i>Bučnice z neužitno lupino</i>	0,2	0,5	0,4	0,3
0233010	Melone				
0233020	Orjaške buče				
0233030	Lubenice				
0233990	Drugo				
0234000	(d) <i>Sladka koruza</i>	0,05 (*)	0,01 (*)	0,1 (+)	0,01 (*)
0239000	(e) <i>Druge plodovke</i>	0,05 (*)	0,01 (*)	0,1 (+)	0,01 (*)
0240000	Kapusnice (razen korenin kapusnic in rastlin kapusnic z mladimi listi)				0,01 (*)
0241000	(a) <i>Cvetoče kapusnice</i>		2	0,2	
0241010	Brokoli	1			
0241020	Cvetača	0,2			
0241990	Drugo	0,05 (*)			
0242000	(b) <i>Glavnate kapusnice</i>	0,2			
0242010	Brstični ohrovt		0,2	0,2	
0242020	Glavnato zelje		0,2	0,3	
0242990	Drugo		0,01 (*)	0,1 (+)	
0243000	(c) <i>Listnate kapusnice</i>	2			
0243010	Kitajski kapus		2	0,7	
0243020	Ohrovt		2	0,1 (+)	
0243990	Drugo		0,1	0,1 (+)	
0244000	(d) <i>Kolerabice</i>	0,05 (*)	0,03	0,1 (+)	
0250000	Listna zelenjava, zelišča in užitni cvetovi				0,01 (*)
0251000	(a) <i>Solata in solatnice</i>				
0251010	Motovilec	7	9	15	
0251020	Solata	3	9	15	
0251030	Endivija/eskarijotka	0,7	1,5	1,5	
0251040	Kreša ter drugi kalčki in poganjki	0,05 (*)	9	15	
0251050	Rana barbica	0,05 (*)	9	15	
0251060	Rukvica/rukola	2	9	15	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0251070	Ogrščica	0,05 (*)	9	15	
0251080	Rastline z mladimi listi (vključno z vrstami kapusnic)	0,05 (*)	9	15	
0251990	Drugo	0,05 (*)	9	15	
0252000	(b) Špinača in podobni listi		4		
0252010	Špinača	2		0,2	
0252020	Tolščakovke	2		0,1 (+)	
0252030	Listi blitve	0,2		0,1 (+)	
0252990	Drugo	0,05 (*)		0,1 (+)	
0253000	(c) Trtni listi in podobne vrste	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0254000	(d) Vodna kreša	0,5	0,01 (*)	0,1 (+)	
0255000	(e) Vitlof	0,08	0,01 (*)	0,15	
0256000	(f) Zelišča in užitni cvetovi		9	0,1 (+)	
0256010	Prava krebujica	10			
0256020	Drobnjak	2			
0256030	Listi zelene	10			
0256040	Peteršilj	10			
0256050	Žajbelj	2			
0256060	Rožmarin	2			
0256070	Materina dušica	2			
0256080	Bazilika in užitni cvetovi	10			
0256090	Lovorov list	2			
0256100	Pehtran	2			
0256990	Drugo	2			
0260000	Stročnice		0,01 (*)		0,01 (*)
0260010	Fižol (s stroki)	1		0,9	
0260020	Fižol v zrnju (brez strokov)	1		0,15	
0260030	Grah (s stroki)	1		0,4	
0260040	Grah (brez strokov)	1		0,15	
0260050	Leča	0,05 (*)		0,1 (+)	
0260990	Drugo	0,05 (*)		0,1 (+)	
0270000	Stebelna zelenjava				0,01 (*)
0270010	Šparglji/beluši	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270020	Kardij	4	0,01 (*)	0,1 (+)	
0270030	Beloušna zelena	5	0,01 (*)	0,1 (+)	
0270040	Sladki komarček	5	0,01 (*)	0,1 (+)	
0270050	Artičoke	1	0,01 (*)	0,5	
0270060	Por	0,5	1,5	0,7	
0270070	Rabarbara	0,3	0,01 (*)	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0270080	Bambusovi vršički	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270090	Palmovi srčki	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0270990	Drugo	0,05 (*)	0,01 (*)	0,1 (+)	
0280000	Gobe, mahovi in lišaji	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0280010	Gojene gobe				
0280020	Gozdne gobe				
0280990	Mahovi in lišaji				
0290000	Alge in prokaritski organizmi	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0300000	STROČNICE		0,01 (*)	0,4	0,01 (*)
0300010	Fižol	0,05 (*)			
0300020	Leča	0,05 (*)			
0300030	Grah	0,1			
0300040	Bel volčji bob	0,05 (*)			
0300990	Drugo	0,05 (*)			
0400000	OLJNICE – SEME IN PLODOVI OLJNIC		0,01 (*)		
0401000	Semena oljnic				
0401010	Lanena semena	0,2		0,3	0,4
0401020	Zemeljski oreški/arašidi	0,05 (*)		0,03	0,01 (*)
0401030	Mak	0,05 (*)		0,3	0,4
0401040	Sezamova semena	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401050	Sončnična semena	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401060	Semena oljne ogrščice	0,5		0,6	0,4
0401070	Soja	0,05 (*)		0,2	0,01 (*)
0401080	Gorčična semena	0,2		0,3	0,4
0401090	Bombaževo seme	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401100	Bučna semena	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401110	Semena navadnega rumenika	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401120	Semena borage	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401130	Seme navadnega rička	0,05 (*)		0,3	0,01 (*)
0401140	Konopljna semena	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401150	Semena kloščevca	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0401990	Drugo	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0402000	Plodovi oljnic			0,01 (*)	0,01 (*)
0402010	Oljke za proizvodnjo olja	2			
0402020	Koščice oljne palme	0,05 (*)			
0402030	Plodovi oljne palme	0,05 (*)			
0402040	Kapokovec	0,05 (*)			
0402990	Drugo	0,05 (*)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0500000	ŽITA		0,01 (*)		
0500010	Ječmen	0,05 (*)		0,1 (+)	0,6
0500020	Ajda in druga nepravna žita	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0500030	Koruza	0,05 (*)		0,02	0,01 (*)
0500040	Proso	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0500050	Oves	0,05 (*)		0,1 (+)	0,6
0500060	Riž	3		0,01 (*)	0,01 (*)
0500070	Rž	0,1		0,8	0,2
0500080	Sirek	0,05 (*)		1,5	0,01 (*)
0500090	Pšenica	0,1		0,8	0,2
0500990	Drugo	0,05 (*)		0,1 (+)	0,01 (*)
0600000	ČAJ, KAVA, ZELIŠČNI ČAJI, KAKAV IN ROŽIČI		0,02 (*)		0,01 (*)
0610000	Čaj	0,05 (*)		0,01 (*)	
0620000	Kavna zrna	0,05 (*)		0,01 (*)	
0630000	Zeliščni čaji	20			
0631000	(a) <i>Cvetovi</i>			0,1 (+)	
0631010	Kamilica				
0631020	Hibiskus/oslez				
0631030	Vrtnica				
0631040	Jasmin				
0631050	Lipa				
0631990	Drugo				
0632000	(b) <i>Listi in zelišča</i>			0,1 (+)	
0632010	Jagoda				
0632020	Rooibos				
0632030	Mate				
0632990	Drugo				
0633000	(c) <i>Korenine</i>			2,5	
0633010	Zdravilna špajka, baldrijan				
0633020	Ginseng				
0633990	Drugo				
0639000	(d) <i>Kateri koli drugi deli rastline</i>			0,1 (+)	
0640000	Kakavova zrna	0,05 (*)		0,01 (*)	
0650000	Rožiči	0,05 (*)		0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0700000	HME LJ	0,05 (*)	0,7	3	0,01 (*)
0800000	ZAČIMBE				
0810000	Semena	0,3	0,02 (*)	0,1 (+)	0,01 (*)
0810010	Janež				
0810020	Črnika/črna kumina				
0810030	Zelena				
0810040	Koriander				
0810050	Kumin/orientalska kumina/rimska kumina				
0810060	Koper				
0810070	Koromač/komarček				
0810080	Božja rutica/sabljasti triplat				
0810090	Muškatni orešek				
0810990	Drugo				
0820000	Plodovi	0,3	0,02 (*)		0,01 (*)
0820010	Piment			0,01 (*)	
0820020	Sečuanski poper			0,01 (*)	
0820030	Kumina			0,1 (+)	
0820040	Kardamom			0,01 (*)	
0820050	Brinove jagode			0,01 (*)	
0820060	Poper (črni, zeleni in beli)			0,01 (*)	
0820070	Vanilija			0,01 (*)	
0820080	Tamarinda			0,01 (*)	
0820990	Drugo			0,01 (*)	
0830000	Skorja	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0830010	Cimet				
0830990	Drugo				
0840000	Korenine ali korenike				
0840010	Sladki koren (likviricija)	0,3	0,02 (*)	0,3	0,01 (*)
0840020	Ingver	0,3	0,02 (*)	0,3	0,01 (*)
0840030	Kurkuma	0,3	0,02 (*)	0,3	0,01 (*)
0840040	Hren	(+)	(+)	(+)	(+)
0840990	Drugo	0,3	0,02 (*)	0,3	0,01 (*)
0850000	Brsti	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0850010	Nageljnovе žbice/klinčki				
0850020	Kapre				
0850990	Drugo				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
0860000	Cvetni pestiči	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0860010	Žafran				
0860990	Drugo				
0870000	Semenski ovoj	0,3	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0870010	Muškatni cvet				
0870990	Drugo				
0900000	SLADKORNE RASTLINE				0,01 (*)
0900010	Koren sladkorne pese	0,2	0,15	0,1 (+)	
0900020	Sladkorni trs	0,05 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)	
0900030	Koren cikorije	0,6	0,01 (*)	0,1 (+)	
0900990	Drugo	0,05 (*)	0,01 (*)	0,1 (+)	
1000000	PROIZVODI ŽIVALSKEGA IZVORA – KOPENSKIH ŽIVALI				
1010000	Tkiva		0,01 (*)		0,01 (*)
1011000	(a) <i>Prašiči</i>				
1011010	Mišičevje	0,05		0,5	
1011020	Maščevje	0,05		0,5	
1011030	Jetra	0,2		3	
1011040	Ledvice	0,2		0,7	
1011050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	0,2		0,7	
1011990	Drugo	0,1		0,02 (*)	
1012000	(b) <i>Govedo</i>				
1012010	Mišičevje	0,05		0,5	
1012020	Maščevje	0,05		0,5	
1012030	Jetra	0,2		3	
1012040	Ledvice	0,2		0,7	
1012050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	0,2		0,7	
1012990	Drugo	0,1		0,02 (*)	
1013000	(c) <i>Ovce</i>				
1013010	Mišičevje	0,05		0,5	
1013020	Maščevje	0,05		0,5	
1013030	Jetra	0,2		3	
1013040	Ledvice	0,2		0,7	
1013050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	0,2		0,7	
1013990	Drugo	0,1		0,02 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1014000	d) Koze				
1014010	Mišičevje	0,05		0,5	
1014020	Maščevje	0,05		0,5	
1014030	Jetra	0,2		3	
1014040	Ledvice	0,2		0,7	
1014050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	0,2		0,7	
1014990	Drugo	0,1		0,02 (*)	
1015000	(e) Enoprski kopitarji				
1015010	Mišičevje	0,05		0,5	
1015020	Maščevje	0,05		0,5	
1015030	Jetra	0,2		0,7	
1015040	Ledvice	0,2		0,7	
1015050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	0,2		0,7	
1015990	Drugo	0,1		0,02 (*)	
1016000	(f) Perutnina	0,1			
1016010	Mišičevje			0,2	
1016020	Maščevje			0,2	
1016030	Jetra			0,7	
1016040	Ledvice			0,7	
1016050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)			0,7	
1016990	Drugo			0,02 (*)	
1017000	(g) Druge gojene kopenske živali				
1017010	Mišičevje	0,1		0,5	
1017020	Maščevje	0,1		0,5	
1017030	Jetra	0,2		0,7	
1017040	Ledvice	0,2		0,7	
1017050	Užitna drobovina (razen jeter in ledvic)	0,2		0,7	
1017990	Drugo	0,1		0,02 (*)	
1020000	Mleko	0,005 (*)	0,02	0,3	0,01 (*)
1020010	Govedo				
1020020	Ovce				
1020030	Koze				
1020040	Konji				
1020990	Drugo				
1030000	Ptičja jajca	0,05 (*)	0,01 (*)	0,3	0,01 (*)
1030010	Kokoši				
1030020	Race				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1030030	Gosi				
1030040	Prepelice				
1030990	Drugo				
1040000	Med in drugi čebelarški proizvodi	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
1050000	Dvoživke in plazilci	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
1060000	Kopenski nevretenčarji	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
1070000	Divji kopenski vretenčarji	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)

(*) Označuje spodnjo mejo analitskega določanja

(a) Za popoln seznam proizvodov rastlinskega in živalskega izvora, za katere veljajo MRL, se je treba sklicevati na Prilogo I.

Difenokonazol

(+) Veljavna mejna vrednost ostanka za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Začimbe (oznaka 0840040) je enaka vrednosti za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Zelenjava – korenovke in gomoljnice (oznaka 0213040), pri čemer se v skladu s členom 20(1) Uredbe (ES) št. 396/2005 upoštevajo spremembe v vrednostih ostankov, ki so posledica predelave (sušenja).

0840040 Hren

Fluopikolid

(+) Veljavna mejna vrednost ostanka za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Začimbe (oznaka 0840040) je enaka vrednosti za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Zelenjava – korenovke in gomoljnice (oznaka 0213040), pri čemer se v skladu s členom 20(1) Uredbe (ES) št. 396/2005 upoštevajo spremembe v vrednostih ostankov, ki so posledica predelave (sušenja).

0840040 Hren

Fluopiram (R)

(R) = Opredelitev ostanka se razlikuje za naslednje kombinacije pesticid – številčna oznaka:

fluopiram – oznaka 1000000: vsota fluopirama in fluopiram-benzamida (M25), izražena kot fluopiram

(+) Evropska agencija za varnost hrane je za nekatere informacije o preskusih za ugotavljanje ostankov navedla, da niso na voljo. Pri pregledu mejne vrednosti ostanka bo Komisija upoštevala informacije iz prvega stavka, če bodo predložene do 13. julija 2015, če pa navedene informacije do navedenega datuma ne bodo predložene, bo upoštevala, kot da jih ni.

0231990 Drugo

0234000 (d) Sladka koruza

0239000 (e) Druge plodovke

0242990 Drugo

0243020 Ohrovt

0243990 Drugo

0244000 (d) Kolerabice

0252020 Tolščakovke

0252030 Listi blitve

0252990 Drugo

0254000 (d) Vodna kreša

0256000	(f) Zelišča in užitni cvetovi
0256010	Prava krebuljica
0256020	Drobnjak
0256030	Listi zelene
0256040	Peteršilj
0256050	Žajbelj
0256060	Rožmarin
0256070	Materina dušica
0256080	Bazilika in užitni cvetovi
0256090	Lovorov list
0256100	Pehtran
0256990	Drugo
0260050	Leča
0260990	Drugo
0270020	Kardij
0270030	Belušna zelena
0270040	Sladki komarček
0270990	Drugo
0401040	Sezamova semena
0401050	Sončnična semena
0401090	Bombaževo seme
0401100	Bučna semena
0401110	Semena navadnega rumenika
0401120	Semena borage
0401140	Konopljina semena
0401150	Semena kloščevca
0401990	Drugo
0500010	Ječmen
0500020	Ajda in druga neprava žita
0500040	Proso
0500050	Oves
0500990	Drugo
0631000	(a) Cvetovi
0631010	Kamilica
0631020	Hibiskus/oslez
0631030	Vrtnica
0631040	Jasmin
0631050	Lipa
0631990	Drugo

0632000	(b) Listi in zelišča
0632010	Jagoda
0632020	Rooibos
0632030	Mate
0632990	Drugo
0639000	(d) Kateri koli drugi deli rastline
0810000	Semena
0810010	Janež
0810020	Črnika/črna kumina
0810030	Zelena
0810040	Koriander
0810050	Kumin/orientalska kumina/rimska kumina
0810060	Koper
0810070	Koromač/komarček
0810080	Božja rutica/sabljasti triplat
0810090	Muškatni orešek
0810990	Drugo
0820030	Kumina

- (+) Veljavna mejna vrednost ostanka za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Začimbe (oznaka 0840040) je enaka vrednosti za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Zelenjava – korenovke in gomoljnice (oznaka 0213040), pri čemer se v skladu s členom 20(1) Uredbe (ES) št. 396/2005 upoštevajo spremembe v vrednostih ostankov, ki so posledica predelave (sušenja).

0840040 Hren

- (+) Evropska agencija za varnost hrane je za nekatere informacije o preskusih za ugotavljanje ostankov navedla, da niso na voljo. Pri pregledu mejne vrednosti ostanka bo Komisija upoštevala informacije iz prvega stavka, če bodo predložene do 13. julija 2015, če pa navedene informacije do navedenega datuma ne bodo predložene, bo upoštevala, kot da jih ni.

0900010 Koren sladkorne pese

0900030 Koren cikorije

0900990 Drugo

Izopirazam

- (+) Veljavna mejna vrednost ostanka za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Začimbe (oznaka 0840040) je enaka vrednosti za hren (*Armoracia rusticana*) v skupini Zelenjava – korenovke in gomoljnice (oznaka 0213040), pri čemer se v skladu s členom 20(1) Uredbe (ES) št. 396/2005 upoštevajo spremembe v vrednostih ostankov, ki so posledica predelave (sušenja).

0840040 Hren“

UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1102**z dne 8. julija 2015****o spremembi Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 Evropskega parlamenta in Sveta glede umika nekaterih aromatičnih snovi s seznama Unije****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1334/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o aromah in nekaterih sestavinah živil z aromatičnimi lastnostmi za uporabo v in na živilih ter spremembi Uredbe Sveta (EGS) št. 1601/91, uredb (ES) št. 2232/96 in (ES) št. 110/2008 ter Direktive 2000/13/ES ⁽¹⁾ in zlasti členov 11(3) in 25(3) Uredbe,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1331/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o vzpostavitvi skupnega postopka odobritve za aditive za živila, encime za živila in arome za živila ⁽²⁾ ter zlasti člena 7(4) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Priloga I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 določa seznam Unije z aromami in izvornimi snovmi, odobrenimi za uporabo v in na živilih, ter pogoje njihove uporabe.
- (2) Z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 872/2012 ⁽³⁾ je bil sprejet seznam aromatičnih snovi, ki se je vključil v del A Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008.
- (3) Navedeni seznam se lahko posodablja v skladu s skupnim postopkom iz člena 3(1) Uredbe (ES) št. 1331/2008 na pobudo Komisije ali na podlagi zahtevka, ki ga vloži država članica ali zainteresirana stran.
- (4) Seznam Unije z aromami in izvornimi snovmi vsebuje določeno število snovi, za katere je Evropska agencija za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: EFSA) zahtevala predložitev dodatnih znanstvenih podatkov za dokončanje ocene pred posebnimi roki iz dela A Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008.
- (5) V primeru naslednjih petih snovi: 1-metilnaftalen [FL št. 01.014] furfural metil eter [FL št. 13.052], difurfural sulfid [FL št. 13.056], difurfural eter [FL št. 13.061] in etil furfural eter [FL št. 13.123] je bil na seznamu Unije za predložitev dodatnih znanstvenih podatkov določen rok 31. december 2013.
- (6) Kadar potrebna informacija ni zagotovljena v zahtevanem roku, se zadevna aromatična snov črta s seznama Unije.
- (7) Do 30. junija 2014 še niso bili predloženi dodatni znanstveni podatki, zahtevani potem, ko je EFSA izdala posebna mnenja ⁽⁴⁾ o teh snoveh. Zato bi bilo treba navedene aromatične snovi črtati s seznama Unije.
- (8) Uredbo (ES) št. 1334/2008 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.

⁽¹⁾ UL L 354, 31.12.2008, str. 34.

⁽²⁾ UL L 354, 31.12.2008, str. 1.

⁽³⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 872/2012 z dne 1. oktobra 2012 o sprejetju seznama aromatičnih snovi iz Uredbe (ES) št. 2232/96 Evropskega parlamenta in Sveta, njegovi uveljavitvi v Prilogi I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 Evropskega parlamenta in Sveta ter razveljavitvi Uredbe Komisije (ES) št. 1565/2000 in Odločbe Komisije 1999/217/ES (UL L 267, 2.10.2012, str. 1).

⁽⁴⁾ Scientific Opinion on Flavouring Group Evaluation 78 (FGE.78), The EFSA Journal (2009) 931, 1-59; Scientific Opinion on Flavouring Group Evaluation 67, Revision 1 (FGE.67Rev.1), EFSA Journal 2011;9(10):2315; Scientific Opinion on Flavouring Group Evaluation 65 (FGE.65), EFSA Journal 2010;8(7):1406.

- (9) V členu 1 Uredbe Komisije (EU) št. 873/2012 ⁽¹⁾ so določeni prehodni ukrepi za živila, ki vsebujejo aromatične snovi, ki se zakonito dajejo na trg ali so bila označena pred 22. oktobrom 2014. Navedeni prehodni ukrepi morda ne bodo zadostovali, da se živila, ki vsebujejo aromatične snovi, umaknejo s seznama Unije po 22. oktobru 2014. Zato bi bilo treba za živila, ki vsebujejo navedenih pet aromatičnih snovi, določiti dodatno prehodno obdobje, da se nosilci živilske dejavnosti lahko prilagodijo zahtevam iz te uredbe.
- (10) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Del A Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Živila, ki vsebujejo pet aromatičnih snovi iz Priloge k tej uredbi in se zakonito dajejo na trg ali so bila označena do 9 mesecev po datumu začetka veljavnosti te uredbe, vendar niso v skladu z delom A Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008, se lahko tržijo do minimalnega roka trajanja ali datuma uporabe.

Člen 3

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Uredba Komisije (EU) št. 873/2012 z dne 1. oktobra 2012 o prehodnih ukrepih glede seznama Unije z aromami in izvornimi snovmi iz Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 Evropskega parlamenta in Sveta (UL L 267, 2.10.2012, str. 162).

PRILOGA

V delu A Priloge I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 se črtajo naslednji vnosi:

„01.014	1-metilnaftalen	90-12-0	1335	11009			4	JECFA/EFSA
13.052	furfuril metil eter	13679-46-4	1520	10944			4	EFSA
13.056	difurfuril sulfid	13678-67-6	1080	11438			4	EFSA
13.061	difurfuril eter	4437-22-3	1522	10930			4	EFSA
13.123	etil furfuril eter	6270-56-0	1521	10940			4	EFSA“

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1103**z dne 8. julija 2015****o izdaji dovoljenja za betakaroten kot krmni dodatek za vse živalske vrste****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1831/2003 z dne 22. septembra 2003 o dodatkih za uporabo v prehrani živali ⁽¹⁾ in zlasti člena 9(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba (ES) št. 1831/2003 določa izdajo dovoljenj za dodatke za uporabo v prehrani živali ter razloge in postopke za izdajo takih dovoljenj. Člen 10 navedene uredbe določa ponovno oceno dodatkov, dovoljenih v skladu z Direktivo Sveta 70/524/EGS ⁽²⁾.
- (2) Betakaroten je bil v skladu z Direktivo 70/524/EGS odobren brez časovne omejitve kot krmni dodatek za vse živalske vrste in je bil v skladu s členom 10(1) Uredbe (ES) št. 1831/2003 naknadno vpisan v register krmnih dodatkov kot obstoječi proizvod.
- (3) V skladu s členom 10(2) Uredbe (ES) št. 1831/2003 in v povezavi s členom 7 navedene uredbe je bil vložen zahtevek za ponovno oceno betakarotena in njegovih pripravkov za vse živalske vrste. Vložnik je zahteval, da se dodatek uvrsti v kategorijo dodatkov „nutritivni dodatki“. V skladu s členom 7(3) Uredbe (ES) št. 1831/2003 so bili navedenemu zahtevku priloženi zahtevani podatki in dokumenti.
- (4) Evropska agencija za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija) je v mnenju z dne 23. maja 2012 ⁽³⁾ navedla, da betakaroten pod predlaganimi pogoji uporabe nima škodljivega vpliva na zdravje živali in ljudi ali okolje. Agencija je poleg tega navedla, da se betakaroten uporablja za sintezo retinola pri skoraj vseh živalskih vrstah (mačke pa npr. niso mogle uporabljati betakarotena za sintezo retinola) in da ne bo varnostnih tveganj za uporabnike. Agencija meni, da ni potrebe po posebnih zahtevah v zvezi s spremljanjem po dajanju na trg. Potrdila je tudi poročilo o analitski metodi krmnega dodatka, ki ga je predložil referenčni laboratorij, ustanovljen z Uredbo (ES) št. 1831/2003.
- (5) Ocena betakarotena je pokazala, da so pogoji za dovoljenje iz člena 5 Uredbe (ES) št. 1831/2003 izpolnjeni. Zato bi bilo treba dovoliti uporabo navedene snovi, kakor je opredeljeno v Prilogi k tej uredbi.
- (6) Ker ni varnostnih razlogov, zaradi katerih bi morali takoj začeti veljati spremenjeni pogoji za izdajo dovoljenja, je primerno zagotoviti prehodno obdobje, da se lahko zainteresirane strani pripravijo na izpolnjevanje novih zahtev zaradi izdaje dovoljenja.
- (7) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Snov iz Priloge, ki spada v kategorijo dodatkov „nutritivni dodatki“ in funkcionalno skupino „vitamini, provitamini in kemijsko natančno opredeljene snovi s podobnim učinkom“, se dovoli kot krmni dodatek v prehrani živali v skladu s pogoji iz navedene priloge.

⁽¹⁾ UL L 268, 18.10.2003, str. 29.

⁽²⁾ Direktiva Sveta 70/524/EGS z dne 23. novembra 1970 o dodatkih v krmi (UL L 270, 14.12.1970, str. 1).

⁽³⁾ EFSA Journal 2012;10(6):2737.

Člen 2

1. Snov iz Priloge in premiksi, ki jo vsebujejo, proizvedeni in označeni pred 29. januarjem 2016 v skladu s pravili, ki se uporabljajo pred 29. julijem 2015, se lahko še naprej dajejo na trg in uporabljajo do porabe obstoječih zalog.
2. Krmne mešanice in posamična krmila, ki vsebujejo snov iz Priloge, proizvedeni in označeni pred 29. julijem 2016 v skladu s pravili, ki se uporabljajo pred 29. julijem 2015, se lahko še naprej dajejo na trg in uporabljajo do porabe obstoječih zalog, če so namenjeni za živali za proizvodnjo hrane.
3. Krmne mešanice in posamična krmila, ki vsebujejo snov iz Priloge, proizvedeni in označeni pred 29. julijem 2017 v skladu s pravili, ki se uporabljajo pred 29. julijem 2015, se lahko še naprej dajejo na trg in uporabljajo do porabe obstoječih zalog, če so namenjeni za živali, ki niso namenjene za proizvodnjo hrane.

Člen 3

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNKER

Identifikacijska številka dodatka	Ime imetnika dovoljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najvišja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						mg aktivne snovi/kg popolne krmne mešanice z vsebnostjo vlage 12 %			

Kategorija nutritivnih dodatkov. Funkcionalna skupina: vitamini, provitamini in kemijsko natančno opredeljene snovi s podobnim učinkom

3a160(a)		betakaroten	<i>Sestava dodatka</i> betakaroten trifenilfosfin oksid (TPPO) ≤ 100 mg/kg dodatka <i>Lastnosti aktivne snovi</i> betakaroten C₄₀H₅₆ Št. CAS: 7235-40-7 Betakaroten, v trdni obliki, pridobljen s fermentacijo ali kemijsko sintezo. Sevi, uporabljeni pri fermentaciji: <i>Blakeslea trispora</i> Thaxter slant XCPA 07-05-1 (CGMCC ⁽¹⁾ 7.44) in XCPA 07-05-2 (CGMCC 7.45). Merila čistosti: — (Analiza) najmanj 96 % skupne vsebnosti barvilnih snovi (suhe snovi), izraženih kot betakaroten. — Karotenoidi, razen betakarotena, ≤ 3 % skupne vrednosti barvilnih snovi. <i>Analitska metoda</i> ⁽²⁾ Za določanje betakarotena v krmnem dodatku: Spektrofotometrična metoda na osnovi Evropske farmakopeje (monografija Evropske farmakopeje 1069).	vse živalske vrste	—	—		1. Betakaroten se lahko daje na trg in uporablja kot dodatek v pripravku. 2. V mlečnih nadomestkih za teleta se priporoča najvišja vsebnost 50 mg betakarotena/kg mlečnega nadomestka. 3. V navodilih za uporabo dodatka in premiksa je treba navesti pogoje skladiščenja in obstojnosti. 4. Zaradi varnosti se med ravnanjem nosi zaščita za dihalo.	29. julij 2025
----------	--	-------------	---	--------------------	---	---	--	--	----------------

Identifika- cijska številka dodatka	Ime imetnika dovoljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najvišja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						mg aktivne snovi/kg popolne krmne mešanice z vsebnostjo vlage 12 %			
			Za določanje betakarotena v premiksih in krmi: tekočinska kromatografija visoke loč- ljivosti z reverzno fazo (RP-HPLC) v pove- zavi z UV-detektorjem.						

(¹) China General Microbiological Culture Collection Center.

(²) Podrobnosti o analitskih metodah so na voljo na naslednjem naslovu referenčnega laboratorija Evropske unije za krmne dodatke: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1104**z dne 8. julija 2015**

o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 237/2012 v zvezi z novo obliko alfa-galaktozidaze (EC 3.2.1.22), ki jo proizvaja *Saccharomyces cerevisiae* (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanaze (EC 3.2.1.4), ki jo proizvaja *Aspergillus niger* (CBS 120604) (imetnik dovoljenja Kerry Ingredients and Flavours)

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1831/2003 z dne 22. septembra 2003 o dodatkih za uporabo v prehrani živali ⁽¹⁾ in zlasti člena 9(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba (ES) št. 1831/2003 določa izdajo dovoljenj za dodatke za uporabo v prehrani živali ter razloge in postopke za izdajo takih dovoljenj.
- (2) Uporaba alfa-galaktozidaze (EC 3.2.1.22), ki jo proizvaja *Saccharomyces cerevisiae* (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanaze (EC 3.2.1.4), ki jo proizvaja *Aspergillus niger* (CBS 120604), je bila z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 237/2012 ⁽²⁾ dovoljena za deset let za piščance za pitanje ter z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 1365/2013 ⁽³⁾ za manjše vrste perutnine za pitanje in za piščance za nesnice.
- (3) V skladu s členom 13(3) Uredbe (ES) št. 1831/2003 je imetnik dovoljenja predlagal spremembo pogojev dovoljenja, da se vključi tekoča oblika alfa-galaktozidaze in endo-1,4-beta-glukanaze, ki se bo uporabljala kot krmni dodatek za piščance za pitanje. Zahtevku so bili priloženi ustrezni podporni podatki. Komisija je zahtevek poslala Evropski agenciji za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija).
- (4) Agencija je v svojem mnenju z dne 28. oktobra 2014 ⁽⁴⁾ navedla, da tekoča oblika alfa-galaktozidaze (EC 3.2.1.22), ki jo proizvaja *Saccharomyces cerevisiae* (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanaze (EC 3.2.1.4), ki jo proizvaja *Aspergillus niger* (CBS 120604), nima škodljivega vpliva na zdravje živali in ljudi ali na okolje ter da lahko njena uporaba izboljša proizvodnost piščancev za pitanje. Agencija meni, da ni potrebe po posebnih zahtevah v zvezi s spremljanjem po dajanju na trg. Potrdila je tudi poročilo o analitski metodi krmnega dodatka, ki ga je predložil referenčni laboratorij, ustanovljen z Uredbo (ES) št. 1831/2003.
- (5) Ocena pripravka alfa-galaktozidaze (EC 3.2.1.22), ki jo proizvaja *Saccharomyces cerevisiae* (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanaze (EC 3.2.1.4), ki jo proizvaja *Aspergillus niger* (CBS 120604), kaže, da so pogoji za dovoljenje iz člena 5 Uredbe (ES) št. 1831/2003 izpolnjeni. Obstoječe dovoljenje je treba ustrezno spremeniti, da bo vključevalo novo obliko.
- (6) Zato bi bilo treba Prilogo k Izvedbeni uredbi (EU) št. 237/2012 ustrezno spremeniti.
- (7) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

⁽¹⁾ UL L 268, 18.10.2003, str. 29.

⁽²⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 237/2012 z dne 19. marca 2012 o izdaji dovoljenja za alfa-galaktozidazo (EC 3.2.1.22), ki jo proizvaja *Saccharomyces cerevisiae* (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanazo (EC 3.2.1.4), ki jo proizvaja *Aspergillus niger* (CBS 120604), kot krmni dodatek za piščance za pitanje (imetnik dovoljenja Kerry Ingredients and Flavour) (UL L 80, 20.3.2012, str. 1).

⁽³⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 1365/2013 z dne 18. decembra 2013 o izdaji dovoljenja za pripravek alfa-galaktozidaze, ki jo proizvaja *Saccharomyces cerevisiae* (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanaze, ki jo proizvaja *Aspergillus niger* (CBS 120604), kot krmni dodatek za manjše vrste perutnine za pitanje in za piščance za nesnice (imetnik dovoljenja je Kerry Ingredients and Flavours) (UL L 343, 19.12.2013, str. 31).

⁽⁴⁾ EFSA Journal 2014; 12(11):3897.

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga k Izvedbeni uredbi (EU) št. 237/2012 se nadomesti z besedilom iz Priloge k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNKER

Identifikacijska številka dodatka	Ime imetnika dovoljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najvišja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						Enote aktivnosti/kg popolne krmne mešanice z vsebnostjo vlage 12 %			

Kategorija zootehničnih dodatkov. Funkcionalna skupina: pospeševalci prebavljivosti

4a17	Kerry ingredients and flavors	alfa-galaktozidaza EC 3.2.1.22 endo-1,4-beta-glukanaza EC 3.2.1.4	<i>Sestava dodatka</i> pripravek alfa-galaktozidaze (EC 3.2.1.22), ki jo proizvaja <i>Saccharomyces cerevisiae</i> (CBS 615.94), in endo-1,4-beta-glukanaze (EC 3.2.1.4), ki jo proizvaja <i>Aspergillus niger</i> (CBS 120604), z minimalno aktivnostjo: v trdni obliki: — 1 000 U ⁽¹⁾ alfa-galaktozidaze/g, — 5 700 U ⁽²⁾ endo-1,4-beta-glukanaze/g, v tekoči obliki: — 500 U alfa-galaktozidaze/g, — 2 850 U endo-1,4-beta-glukanaze/g. <i>Lastnosti aktivne snovi</i> alfa-galaktozidaza, ki jo proizvaja <i>Saccharomyces cerevisiae</i> (CBS 615.94), endo-1,4-beta-glukanaza, ki jo proizvaja <i>Aspergillus niger</i> (CBS 120604). <i>Analitska metoda</i> ⁽³⁾ Določitev: — alfa-galaktozidaza: kolometrična metoda merjenja p-nitrofenola, ki se med delovanjem alfa-galaktozidaze sprosti iz substrata p-nitrofenil-alfa-galaktopiranozida,	piščanci za pitanje	—	50 U alfa-galaktozidaze 285 U endo-1,4-beta-glukanaze	—	1. V navodilih za uporabo dodatka in premiksa je treba navesti temperaturo skladiščenja, rok trajanja in obstojnost pri peletiranju. 2. Najvišji priporočeni odmerki: — 100 U alfa-galaktozidaze/kg, — 570 U endo-1,4-beta-glukanaze/kg. 3. Zaradi varnosti je treba pri ravnanju uporabljati zaščitno za dihalo, zaščitna očala in rokavice.	9. april 2022
------	-------------------------------	--	--	---------------------	---	--	---	--	---------------

Identifika- cijska številka dodatka	Ime imetnika dovoljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najvišja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						Enote aktivnosti/kg popolne krmne mešanice z vsebnostjo vlage 12 %			
			— endo-1,4-beta-glukanaza: kolorimetrična metoda merjenja vodotopnega barvila, ki se med delovanjem endo-1,4-beta-gluka- naze sprosti iz substrata ječmenovega glu- kana, navzkrižno vezanega z azurinom.						

(¹) 1 U je količina encima, ki sprosti 1 µmol p-nitrofenola na minuto iz p-nitrofenil-alfa-galaktopiranozida (pNPG) pri pH 5,0 in temperaturi 37 °C.

(²) 1 U je količina encima, ki sprosti 1 mg redukativnih sladkorjev (ekvivalentov glukoze) iz beta-glukana na minuto pri pH 5,0 in temperaturi 50 °C.

(³) Podrobnosti o analitskih metodah so na voljo na naslovu referenčnega laboratorija: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1105

z dne 8. julija 2015

o izdaji dovoljenja za pripravek iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913 kot krmni dodatek za piščance za nesnice in manjše vrste perutnine, razen nesnic, o izdaji dovoljenja za uporabo navedenega krmnega dodatka v vodi, ki jo pijejo piščanci za pitanje, ter o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 544/2013, kar se tiče najvišje vsebnosti navedenega krmnega dodatka v popolni krmni mešanici in njegove združljivosti s kokcidiostatiki (imetnik dovoljenja Biomin GmbH)

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1831/2003 z dne 22. septembra 2003 o dodatkih za uporabo v prehrani živali ⁽¹⁾ in zlasti člena 9(2) in člena 13(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba (ES) št. 1831/2003 določa izdajo dovoljenj za dodatke za uporabo v prehrani živali ter razloge in postopke za izdajo in spremembo takih dovoljenj.
- (2) V skladu s členom 7 Uredbe št. 1831/2003 je bil predložen zahtevek za novo uporabo pripravka iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913 ter za spremembo pogojev obstoječega dovoljenja za piščance za pitanje, izdanega na podlagi Izvedbene uredbe Komisije (EU) št. 544/2013 ⁽²⁾. V skladu s členom 7(3) Uredbe (ES) št. 1831/2003 so bili navedenemu zahtevku priloženi zahtevani podatki in dokumenti ter ustrezni podatki v podporo navedeni zahtevi za spremembo.
- (3) Zahtevek zadeva dovoljenje za novo uporabo pripravka iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913 kot krmni dodatek za piščance za nesnice in manjše vrste perutnine, razen nesnic, ki se uvrsti v kategorijo dodatkov „zootehnični dodatki“, dovoljenje za novo uporabo navedenega pripravka v vodi, ki jo pijejo piščanci za pitanje, ter spremembo pogojev obstoječega dovoljenja za piščance za pitanje, da se omogoči sočasna uporaba z dodatnimi kokcidiostatiki (dekokvinat, narazin, nikarbazin ali narazin/nikarbazin) in odpravijo omejitve za najvišjo vsebnost navedenega pripravka v popolni krmni mešanici.
- (4) Uporaba navedenega pripravka je bila z Izvedbeno uredbo (EU) št. 544/2013 dovoljena za deset let za piščance za pitanje.
- (5) Evropska agencija za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija) je v svojem mnenju z dne 9. decembra 2014 ⁽³⁾ navedla, da pod predlaganimi pogoji uporabe pripravek iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913 nima škodljivega vpliva na zdravje živali in ljudi ali na okolje ter da je lahko učinkovit, če se uporablja za piščance za nesnice in manjše vrste perutnine, razen nesnic. Agencija je tudi ugotovila, da je dodatek za piščance za pitanje enako varen, če se doda v vodo, ki jo pijejo, ali v njihovo krmo, in da varnost ne bi bila ogrožena, če bi bil ukinjen sedanjí največji odmerek za piščance. Sklepi o varnosti za piščance za pitanje glede dodajanja pripravka v vodo, ki jo piščanci pijejo, in najvišjega odmerka, bi veljali tudi za piščance za nesnice in manjše aviarne vrste. Agencija je prav tako ugotovila, da je dodatek združljiv s kokcidiostatiki dekokvinat, narazin, nikarbazin ali narazin/nikarbazin. Agencija meni, da ni potrebe po posebnih zahtevah v zvezi s spremljanjem po dajanju na trg. Preverila je tudi poročilo o metodi analize krmnega dodatka v krmi, ki jo je predložil referenčni laboratorij, ustanovljen z Uredbo (ES) št. 1831/2003.

⁽¹⁾ UL L 268, 18.10.2003, str. 29.⁽²⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 544/2013 z dne 14. junija 2013 o izdaji dovoljenja za pripravek iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913 kot krmni dodatek za piščance za pitanje (imetnik dovoljenja Biomin GmbH) (UL L 163, 15.6.2013, str. 13).⁽³⁾ EFSA Journal 2015;13(1):3966.

- (6) Ocena pripravka iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913 je pokazala, da so pogoji za dovoljenje iz člena 5 Uredbe (ES) št. 1831/2003 izpolnjeni. Zato bi bilo treba dovoliti uporabo navedenega pripravka, kakor je določena v Prilogi k tej uredbi.
- (7) Da se omogoči uporaba kokcidiostatikov, združljivih s pripravkom iz *Bifidobacterium animalis* ssp. *animalis* DSM 16284, *Lactobacillus salivarius* ssp. *salivarius* DSM 16351 in *Enterococcus faecium* DSM 21913, tudi za piščance za pitanje ter dovoli enaka vsebnost navedenega pripravka v popolni krmni mešanici tako za piščance za pitanje kot za piščance za nesnice in manjše vrste perutnine, je primerno spremeniti Izvedbeno uredbo (EU) št. 544/2013.
- (8) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Pripravek iz Priloge, ki spada v kategorijo dodatkov „zootehnični dodatki“ in funkcionalno skupino „stabilizatorji mikroflore“, se dovoli kot dodatek v prehrani živali v skladu s pogoji iz navedene priloge.

Člen 2

Priloga k Izvedbeni uredbi (EU) št. 544/2013 se spremeni:

1. V osmem stolpcu „Najvišja vsebnost“ se črta besedilo „ 1×10^9 “.
2. V devetem stolpcu „Druge določbe“ se odstavek 2 nadomesti z naslednjim:
„2. Uporaba je dovoljena v krmi, ki vsebuje dovoljene kokcidiostatike: amonijev maduramicin, diklazuril, robenidin hidroklorid, dekokvinat, narazin, nikarbazin ali narazin/nikarbazin.“

Člen 3

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

Identifika- cijska številka dodatka	Ime imet- nika dovo- ljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najviš- ja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						CFU ⁽¹⁾ /kg popolne krmne mešanice z vsebnostjo vlage 12 %		CFU ⁽¹⁾ /l vode za pitje			

Kategorija zootehničnih dodatkov. Funkcionalna skupina: stabilizatorji mikroflore.

4b1890	BioMin GmbH	<i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>animalis</i> DSM 16284, <i>Lactobacillus salivarius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351 in <i>Enterococcus faecium</i> DSM 21913.	Sestava dodatka Pripravek iz <i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>animalis</i> DSM 16284, ki vsebuje najmanj 3×10^9 CFU/g dodatka, <i>Lactobacillus salivarius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351, ki vsebuje najmanj 1×10^9 CFU/g dodatka, in <i>Enterococcus faecium</i> DSM 21913, ki vsebuje najmanj 6×10^9 CFU/g dodatka. Trdni pripravek (razmerje 3: 1: 6). Lastnosti aktivne snovi Žive celice <i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>animalis</i> DSM 16284, <i>Lactobacillus salivarius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351 in <i>Enterococcus faecium</i> DSM 21913.	Piščanci za nesnice, manjše vrste perutnine, razen nesnic.		1×10^8	—	5×10^7	—	1. V navodilih za uporabo dodatka in premiksa je treba navesti temperaturo skladiščenja, rok trajanja in obstojnost pri peletiranju. 2. Uporaba je dovoljena v krmi, ki vsebuje naslednje kokcidostatike: amonijev maduramicin, diklazuril, robenidin hidroklorid, dekokvinat, narazin, nikarbazin ali narazin/nikarbazin. 3. Zaradi varnosti je treba pri ravnanju uporabljati zaščito za dihala, zaščitna očala in rokavice. 4. Dodatek se lahko uporablja tudi v vodi za pitje.	29. julij 2025
--------	-------------	--	---	--	--	-----------------	---	-----------------	---	---	----------------

Identifikacijska številka dodatka	Ime imetnika dovoljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najvišja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						CFU ⁽¹⁾ /kg popolne krmne mešanice z vsebnostjo vlage 12 %		CFU ⁽¹⁾ /l vode za pitje			
			Analitska metoda ⁽²⁾ Za štetje: <i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>animalis</i> DSM 16284: metoda razmaza na plošči EN 15785. <i>Lactobacillus salivarius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351: metoda razmaza na plošči EN 15787. <i>Enterococcus faecium</i> DSM 21913 metoda razmaza na plošči EN 15788. Za identifikacijo: gelska elektroforeza v utripajočem polju (PFGE).							5. Pri uporabi dodatka v vodi za pitje je treba zagotoviti njegovo homogeno razpršenost. 6. Prepreči se sočasna uporaba z antibiotiki.	

⁽¹⁾ Kot skupna vsebnost mešanice.

⁽²⁾ Podrobnosti o analitskih metodah so na voljo na spletni strani referenčnega laboratorija Evropske unije za krmne dodatke: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

DEL B

Identifika- cijska številka dodatka	Ime imetnika dovoljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najvišja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						CFU (¹)/l vode za pitje			
4b1890	Biomin GmbH	<i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>ani- malis</i> DSM 16284, <i>Lactobacil- lus salivarius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351 in <i>Entero- coccus faecium</i> DSM 21913.	<i>Sestava dodatka</i> Pripravek iz <i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>animalis</i> DSM 16284, ki vsebuje najmanj 3 × 10 ⁹ CFU/g dodatka, <i>Lactobacillus salivarius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351, ki vsebuje najmanj 1 × 10 ⁹ CFU/g dodatka, in	Piščanci za pitanje	—	5 × 10 ⁷	—	1. V navodilih za uporabo do- datka in premiksa je treba navesti temperaturo skladiš- čenja, rok trajanja in obstoj- nost pri peletiranju.	29. julij 2025

Identifika- cijska številka dodatka	Ime imetnika dovoljenja	Dodatek	Sestava, kemijska formula, opis, analitska metoda	Vrsta ali kategorija živali	Najvišja starost	Najnižja vsebnost	Najvišja vsebnost	Druge določbe	Datum poteka veljavnosti dovoljenja
						CFU (¹)/l vode za pitje			
			<i>Enterococcus faecium</i> DSM 21913, ki vse- buje najmanj 6 × 10 ⁹ CFU/g dodatka. Trdni pripravek (razmerje 3: 1: 6). <i>Lastnosti aktivne snovi</i> Žive celice <i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>animalis</i> DSM 16284, <i>Lactobacillus saliva-</i> <i>rius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351 in <i>Entero-</i> <i>coccus faecium</i> DSM 21913. <i>Analitska metoda</i> (²) Za štetje: <i>Bifidobacterium animalis</i> ssp. <i>animalis</i> DSM 16284: metoda razmaza na plošči EN 15785. <i>Lactobacillus saliva-</i> <i>rius</i> ssp. <i>salivarius</i> DSM 16351: metoda razmaza na plošči EN 15787. <i>Enterococ-</i> <i>cus faecium</i> DSM 21913 metoda razmaza na plošči EN 15788. Za identifikacijo: gelska elektroforeza v utripajočem polju (PFGE).					2. Voda za pitje, ki vsebuje dodatek, se lahko uporabi hkrati s krmo, ki vsebuje naslednje dovoljene kokci- diostatike: amonijev madu- ramicin, diklazuril, robeni- din hidroklorid, dekokvinat, narazin, nikarbazin ali nara- zin/nikarbazin. 3. Zaradi varnosti je treba pri ravljanju uporabljati zaščito za dihalo, zaščitna očala in rokavice. 4. V vodi za pitje se zagotovi homogena razpršenost do- datka. 5. Prepreči se sočasna uporaba z antibiotiki.	

⁽¹⁾ Kot skupna vsebnost mešanice.

⁽²⁾ Podrobnosti o analitskih metodah so na voljo na spletni strani referenčnega laboratorija Evropske unije za krmne dodatke: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1106**z dne 8. julija 2015****o spremembi izvedbenih uredb (EU) št. 540/2011 in (EU) št. 1037/2012 glede pogojev za odobritev aktivne snovi izopirazam****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. oktobra 2009 o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet in razveljavitvi direktiv Sveta 79/117/EGS in 91/414/EGS ⁽¹⁾ ter zlasti druge alternative člena 21(3) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Z Izvedbeno uredbo Komisije (EU) št. 1037/2012 ⁽²⁾ je bil izopirazam v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 odobren kot aktivna snov pod pogojem, da vlagatelj vloge za odobritev Syngenta Crop Protection AG (v nadaljnjem besedilu: vlagatelj) predloži potrditvene informacije o vplivu metabolitov CSCD 459488 in CSCD 459489 na podtalnico, ter naveden na seznamu v delu B Priloge k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011 ⁽³⁾. Potrditvene informacije so bile Komisiji, državam članicam in Evropski agenciji za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija) predložene do 31. marca 2015.
- (2) Vlagatelj je februarja 2014 obvestil Komisijo, da se pričakuje, da vse zahtevane potrditvene informacije ne bodo na voljo do roka iz izvedbenih uredb (EU) št. 540/2011 in (EU) št. 1037/2012. Vlagatelj je navedel, da je ta zamuda nastala zaradi potrebe po pripravi ustreznih protokolov testiranja, in predložil delovni načrt za pridobitev navedenih informacij.
- (3) Združeno kraljestvo je kot država članica poročevalka za izopirazam ocenilo informacije, ki jih je predložil vlagatelj, ter septembra 2014 obvestilo Komisijo o svojem mnenju, da je prošnja vlagatelja za podaljšanje roka za predložitev potrditvenih informacij utemeljena, in o tem, da je delovni načrt, ki ga je predložil vlagatelj, uresničljiv in ustrezen.
- (4) Zato se zdi, da je prošnja upravičena iz razloga, da se vlagatelju omogoči pridobitev potrebnih podatkov v razumnem roku.
- (5) Vlagatelj je 30. marca 2015 predložil dokument s povzetkom do takrat pridobljenih informacij in s končnim delovnim načrtom za pridobitev manjkajočih informacij.
- (6) Zato je primerno, da se odobritev izopirazama spremeni in da se rok za predložitev potrditvenih informacij podaljša do 31. julija 2017.
- (7) Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 in (EU) št. 1037/2012 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.
- (8) Glede na dejstvo, da je rok za predložitev potrditvenih informacij o izopirazamu že potekel, bi ta uredba morala začeti veljati dan po objavi.
- (9) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

⁽¹⁾ UL L 309, 24.11.2009, str. 1.

⁽²⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 1037/2012 o odobritvi aktivne snovi izopirazam v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet in o spremembi Priloge k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011 (UL L 308, 8.11.2012, str. 15).

⁽³⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 540/2011 z dne 25. maja 2011 o izvajanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta glede seznama registriranih aktivnih snovi (UL L 153, 11.6.2011, str. 1).

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Spremembe Izvedbene uredbe (EU) št. 540/2011

V stolpcu „Posebne določbe“ v vrstici 27, izopirazam, dela B Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 se zadnji odstavek nadomesti z naslednjim:

„Vlagatelj Komisiji, državam članicam in Agenciji take informacije predloži do 31. julija 2017.“

Člen 2

Spremembe Izvedbene uredbe (EU) št. 1037/2012

V stolpcu „Posebne določbe“ Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 1037/2012 se zadnji odstavek nadomesti z naslednjim:

„Vlagatelj Komisiji, državam članicam in Agenciji take informacije predloži do 31. julija 2017.“

Člen 3

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1107**z dne 8. julija 2015****o odobritvi osnovne snovi *Salix spp cortex* v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet ter o spremembi Priloge k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. oktobra 2009 o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet in razveljavitvi direktiv Sveta 79/117/EGS in 91/414/EGS ⁽¹⁾ ter zlasti člena 23(5) v povezavi s členom 13(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V skladu s členom 23(3) Uredbe (ES) št. 1107/2009 je Komisija 26. aprila 2013 prejela zahtevek inštituta Institut Technique de l'Agriculture Biologique (ITAB) za odobritev lubja *Salix alba* kot osnovne snovi. Navedenemu zahtevku so bili priloženi podatki, ki so obvezni v skladu z drugim pododstavkom člena 23(3).
- (2) Komisija je Evropsko agencijo za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija) zaprosila za znanstveno pomoč. Agencija je 3. junija 2014 Komisiji predložila tehnično poročilo o zadevni snovi ⁽²⁾. Komisija je 14. novembra 2014 Stalnemu odboru za rastline, živali, hrano in krmo predložila poročilo o pregledu ⁽³⁾ in osnutek te uredbe ter za sejo navedenega odbora 29. maja 2015 pripravila končni različici navedenih dokumentov.
- (3) Iz dokumentacije, ki jo je predložil vlagatelj, in rezultatov pregleda, ki ga je opravila Evropska agencija za zdravila ⁽⁴⁾ v skladu z Direktivo 2001/83/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁵⁾, je razvidno, da *Salix cortex* izpolnjuje merila za tradicionalno zeliščno zdravilo. Zato se je zdelo primerno razširiti področje uporabe z lubja *Salix alba* na *Salix spp cortex*. Čeprav se običajno ne uporablja za fitofarmacevtske namene, je lahko v sredstvu, ki vsebuje navedeno snov in vodo, koristen v fitofarmaciji.
- (4) Komisija meni, da je *Salix spp cortex* osnovna snov v skladu s členom 23 Uredbe (ES) št. 1107/2009. *Salix spp cortex* je del rastline in je vseprisoten v okolju. Glede dodatne izpostavljenosti ljudi, živali in okolja zaradi uporab, kot so podrobno navedene v poročilu o pregledu, se pričakuje, da je zanemarljiva v primerjavi s pričakovano izpostavljenostjo v običajnih življenjskih situacijah.
- (5) Zato se za snov *Salix spp cortex* lahko pričakuje, da na splošno izpolnjuje zahteve iz člena 23 Uredbe (ES) št. 1107/2009, zlasti v zvezi z uporabami, ki so bile proučene in podrobno navedene v poročilu Komisije o pregledu. Zato je primerno odobriti *Salix spp cortex* kot osnovno snov.
- (6) V skladu s členom 13(2) Uredbe (ES) št. 1107/2009 v povezavi s členom 6 Uredbe ter ob upoštevanju sedanjih znanstvenih in tehničnih dognanj pa je treba vključiti nekatere pogoje za odobritev, ki so podrobno opredeljeni v Prilogi I k tej uredbi.

⁽¹⁾ UL L 309, 24.11.2009, str. 1.

⁽²⁾ Rezultat posvetovanja z državami članicami in Agencijo o uporabi osnovne snovi lubje *Salix alba* in sklepi Agencije o obravnavanih posameznih točkah. 2014:EN-609. 34 str.

⁽³⁾ http://ec.europa.eu/sanco_pesticides/public/?event=homepage.

⁽⁴⁾ Poročilo o oceni snovi *Salicis cortex* (lubje vrbe) in njenih rastlinskih pripravkov z dobro uveljavljeno uporabo in tradicionalno uporabo; EMEA/HMPC/295337/2007.

⁽⁵⁾ Direktiva 2001/83/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 6. novembra 2001 o zakoniku Skupnosti o zdravilih za uporabo v humani medicini (UL L 311, 28.11.2001, str. 67).

- (7) V skladu s členom 13(4) Uredbe (ES) št. 1107/2009 bi bilo treba ustrezno spremeniti Prilogo k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011 ⁽¹⁾.
- (8) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Odobritev osnovne snovi

Snov *Salix spp cortex*, kot je opredeljena v Prilogi I, se odobri kot osnovna snov v skladu s pogoji iz navedene priloge.

Člen 2

Spremembe Izvedbene uredbe (EU) št. 540/2011

Del C Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 se spremeni v skladu s Prilogo II k tej uredbi.

Člen 3

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNKER

⁽¹⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 540/2011 z dne 25. maja 2011 o izvajanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta glede seznama registriranih aktivnih snovi (UL L 153, 11.6.2011, str. 1).

PRILOGA I

Splošno ime, identifikacijska številka	Ime po IUPAC	Čistost ⁽¹⁾	Uveljavitev	Posebne določbe
<i>Salix spp cortex</i> št. CAS: ni dodeljena št. CIPAC: ni dodeljena	ni relevantno	Evropska farmakopeja	1. julij 2015	<i>Salix cortex</i> se uporablja v skladu s posebnimi pogoji, ki so vključeni v ugotovitve iz poročila o pregledu snovi <i>Salix spp cortex</i> (SANCO/12173/2014), zlasti iz dodatkov I in II k poročilu.

⁽¹⁾ Več podrobnosti o identiteti, specifikaciji in načinu uporabe osnovne snovi je na voljo v poročilu o pregledu.

PRILOGA II

V delu C Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 se doda naslednji vnos:

Številka	Splošno ime, identifikacijska številka	Ime po IUPAC	Čistost (*)	Uveljavitev	Posebne določbe
„7	<i>Salix spp cortex</i> št. CAS: ni dodeljena št. CIPAC: ni dodeljena	ni relevantno	Evropska farmakopeja	1. julij 2015	<i>Salix cortex</i> se uporablja v skladu s posebnimi pogoji, ki so vključeni v ugotovitve iz poročila o pregledu snovi <i>Salix spp cortex</i> (SANCO/12173/2014), zlasti iz dodatkov I in II k poročilu.“

(*) Več podrobnosti o identiteti, specifikaciji in načinu uporabe osnovne snovi je na voljo v poročilu o pregledu.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1108**z dne 8. julija 2015****o odobritvi osnovne snovi kis v skladu z Uredbo (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet ter o spremembi Priloge k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. oktobra 2009 o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet in razveljavitvi direktiv Sveta 79/117/EGS in 91/414/EGS ⁽¹⁾ ter zlasti člena 23(5) v povezavi s členom 13(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V skladu s členom 23(3) Uredbe (ES) št. 1107/2009 je Komisija 24. aprila 2013 prejela zahtevek inštituta Institut Technique de l'Agriculture Biologique (ITAB) za odobritev kisa kot osnovne snovi. Dne 17. marca 2014 je od mesta Pariz (Francija) prejela zahtevek za razširitev uporab, predvidenih v zahtevku za odobritev kisa kot osnovne snovi. Navedenima zahtevkoma so bili priloženi podatki, ki se zahtevajo v skladu z drugim pododstavkom člena 23(3).
- (2) Komisija je Evropsko agencijo za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija) zaprosila za znanstveno pomoč. Agencija je 12. avgusta 2014 Komisiji predložila tehnično poročilo o zadevni snovi ⁽²⁾. Komisija je 27. januarja 2015 Stalnemu odboru za rastline, živali, hrano in krmo predložila poročilo o pregledu ⁽³⁾ in osnutek te uredbe ter za sejo navedenega odbora 29. maja 2015 pripravila končni različici navedenih dokumentov.
- (3) Iz dokumentacije, ki jo je predložil vlagatelj, je razvidno, da kis izpolnjuje merila za živila, kot so opredeljena v členu 2 Uredbe (ES) št. 178/2002 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁴⁾. Čeprav se običajno ne uporablja za fitofarmacevtske namene, je lahko v sredstvu, ki vsebuje navedeno snov in vodo, koristen v fitofarmaciji. Kisa ne bi smeli zamenjevati z aktivno snovjo očetna kislina, ki je bila vključena v Prilogo I k Direktivi Sveta 91/414/EGS ⁽⁵⁾ z Direktivo Komisije 2008/127/ES ⁽⁶⁾, kot je pojasnjeno v razlagalnem sporočilu Komisije ⁽⁷⁾ o imenih, pod katerimi se prodajajo živila. Zato je treba kis obravnavati kot osnovno snov.
- (4) Opravljeni pregledi so pokazali, da se lahko pričakuje, da kis na splošno izpolnjuje zahteve iz člena 23 Uredbe (ES) št. 1107/2009, zlasti v zvezi z uporabami, ki so bile proučene in podrobno navedene v poročilu Komisije o pregledu. Zato je kis primerno odobriti kot osnovno snov.
- (5) V skladu s členom 13(2) Uredbe (ES) št. 1107/2009 v povezavi s členom 6 Uredbe ter ob upoštevanju sedanjih znanstvenih in tehničnih dognanj pa je treba vključiti nekatere pogoje za odobritev, ki so podrobno opredeljeni v Prilogi I k tej uredbi.

⁽¹⁾ UL L 309, 24.11.2009, str. 1.⁽²⁾ Rezultat posvetovanja z državami članicami in Agencijo o uporabi osnovne snovi kis in sklepi Agencije o obravnavanih posameznih točkah. Povezana objava EFSA 2014:EN-641, 37 str.⁽³⁾ http://ec.europa.eu/sanco_pesticides/public/?event=homepage.⁽⁴⁾ Uredba (ES) št. 178/2002 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 28. januarja 2002 o določitvi splošnih načel in zahtevah živilske zakonodaje, ustanovitvi Evropske agencije za varnost hrane in postopkih, ki zadevajo varnost hrane (UL L 31, 1.2.2002, str. 1).⁽⁵⁾ Direktiva Sveta 91/414/EGS z dne 15. julija 1991 o dajanju fitofarmacevtskih sredstev v promet (UL L 230, 19.8.1991, str. 1).⁽⁶⁾ Direktiva Komisije 2008/127/ES z dne 18. decembra 2008 o spremembi Direktive Sveta 91/414/EGS zaradi vključitve nekaterih aktivnih snovi (UL L 344, 20.12.2008, str. 89).⁽⁷⁾ UL C 270, 15.10.1991, str. 2.

- (6) V skladu s členom 13(4) Uredbe (ES) št. 1107/2009 bi bilo treba ustrezno spremeniti Prilogo k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) št. 540/2011 ⁽¹⁾.
- (7) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Odobritev osnovne snovi

Snov kis, kot je opredeljena v Prilogi I, se odobri kot osnovna snov v skladu s pogoji iz navedene priloge.

Člen 2

Spremembe Izvedbene uredbe (EU) št. 540/2011

Del C Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 se spremeni v skladu s Prilogo II k tej uredbi.

Člen 3

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 540/2011 z dne 25. maja 2011 o izvajanju Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta glede seznama registriranih aktivnih snovi (UL L 153, 11.6.2011, str. 1).

PRILOGA I

Splošno ime, identifikacijska številka	Ime po IUPAC	Čistost ⁽¹⁾	Uveljavitev	Posebne določbe
kis št. CAS 90132-02-8	ni na voljo	Kategorija živil, ki vsebuje največ 10 % oetne kisline.	1. julij 2015	Registrira se lahko samo kot osnovna snov za uporabo kot fungicid in baktericid. Kis se uporablja v skladu s posebnimi pogoji, ki so vključeni v ugotovitve iz poročila o pregledu kisa (SANCO/12896/2014), zlasti iz dodatkov I in II k poročilu.

⁽¹⁾ Več podrobnosti o identiteti, specifikaciji in načinu uporabe osnovne snovi je na voljo v poročilu o pregledu.

PRILOGA II

V delu C Priloge k Izvedbeni uredbi (EU) št. 540/2011 se doda naslednji vnos:

Št.	Splošno ime, identifikacijska številka	Ime po IUPAC	Čistost ⁽¹⁾	Uveljavitev	Posebne določbe
„5	kis št. CAS 90132-02-8	ni na voljo	Kategorija živil, ki vsebuje največ 10 % oetne kisline.	1. julij 2015	Registrira se lahko samo kot osnovna snov za uporabo kot fungicid in baktericid. Kis se uporablja v skladu s posebnimi pogoji, ki so vključeni v ugotovitve iz poročila o pregledu kisa (SANCO/12896/2014), zlasti iz dodatkov I in II k poročilu.“

⁽¹⁾ Več podrobnosti o identiteti, specifikaciji in načinu uporabe osnovne snovi je na voljo v poročilu o pregledu.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1109**z dne 8. julija 2015****o določitvi standardnih uvoznih vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o vzpostavitvi skupne ureditve trgov kmetijskih proizvodov in razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 922/72, (EGS) št. 234/79, (ES) št. 1037/2001 in (ES) št. 1234/2007 ⁽¹⁾,

ob upoštevanju Izvedbene uredbe Komisije (EU) št. 543/2011 z dne 7. junija 2011 o določitvi podrobnih pravil za uporabo Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 za sektorja sadja in zelenjave ter predelane sadja in zelenjave ⁽²⁾ ter zlasti člena 136(1) Izvedbene uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Izvedbena uredba (EU) št. 543/2011 na podlagi izida večstranskih trgovinskih pogajanj urugvajskega kroga določa merila, po katerih Komisija določi standardne vrednosti za uvoz iz tretjih držav za proizvode in obdobja iz dela A Priloge XVI k tej uredbi.
- (2) Standardna uvozna vrednost se izračuna vsak delovni dan v skladu s členom 136(1) Izvedbene uredbe (EU) št. 543/2011 ob upoštevanju spremenljivih dnevnih podatkov. Zato bi morala ta uredba začeti veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije* –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Standardne uvozne vrednosti iz člena 136 Izvedbene uredbe (EU) št. 543/2011 so določene v Prilogi k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo

V imenu predsednika

Jerzy PLEWA

Generalni direktor za kmetijstvo in razvoj podeželja

⁽¹⁾ UL L 347, 20.12.2013, str. 671.

⁽²⁾ UL L 157, 15.6.2011, str. 1.

PRILOGA

Standardne uvozne vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave

(EUR/100 kg)		
Oznaka KN	Oznaka tretje države ⁽¹⁾	Standardna uvozna vrednost
0702 00 00	AL	20,6
	MA	172,4
	MK	51,7
	ZZ	81,6
0707 00 05	TR	116,3
	ZZ	116,3
0709 93 10	TR	119,1
	ZZ	119,1
0805 50 10	AR	108,2
	TR	108,0
	UY	129,3
	ZA	150,8
	ZZ	124,1
0808 10 80	AR	97,8
	BR	106,5
	CL	133,5
	NZ	118,6
	US	121,0
	ZA	120,9
	ZZ	116,4
	ZZ	116,4
0808 30 90	AR	109,3
	CL	144,1
	CN	86,2
	NZ	235,9
	ZA	127,5
0809 10 00	TR	236,9
	ZZ	236,9
0809 29 00	TR	258,6
	ZZ	258,6
0809 30 10, 0809 30 90	CL	181,4
	ZZ	181,4
0809 40 05	CL	126,8
	ZZ	126,8

⁽¹⁾ Nomenklatura držav, določena v Uredbi Komisije (EU) št. 1106/2012 z dne 27. novembra 2012 o izvajanju Uredbe (ES) št. 471/2009 Evropskega parlamenta in Sveta o statistiki Skupnosti o zunanji trgovini z državami nečlanicami v zvezi s posodabljanjem nomenklature držav in ozemelj (UL L 328, 28.11.2012, str. 7). Oznaka „ZZ“ predstavlja „druga porekla“.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1110**z dne 8. julija 2015****o določitvi koeficienta dodelitve, ki se bo uporabil za količine v zahtevkih za uvozna dovoljenja, vloženih od 26. junija 2015 do 3. julija 2015 v okviru tarifne kvote, ki je z Uredbo (ES) št. 969/2006 odprta za koruzo**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o vzpostavitvi skupne ureditve trgov kmetijskih proizvodov in razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 922/72, (EGS) št. 234/79, (ES) št. 1037/2001 in (ES) št. 1234/2007 ⁽¹⁾ ter zlasti člena 188(1) in (3) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Z Uredbo Komisije (ES) št. 969/2006 ⁽²⁾ je bila odprta letna tarifna kvota za uvoz 277 988 ton koruze (zaporedna številka 09.4131).
- (2) Člen 2(1) Uredbe (ES) št. 969/2006 določa količino 138 994 ton za tranšo št. 2 za obdobje od 1. julija do 31. decembra 2015.
- (3) Količine v zahtevkih za uvozna dovoljenja, vloženih od 26. junija 2015 od 13. ure do 3. julija 2015 do 13. ure po bruseljskem času presegajo razpoložljive količine. Zato bi bilo treba v skladu s členom 7(2) Uredbe Komisije (ES) št. 1301/2006 ⁽³⁾ z določitvijo koeficienta dodelitve, ki se bo uporabil za zahtevane količine, določiti, v kakšnem obsegu se lahko izdajo uvozna dovoljenja.
- (4) Prav tako je treba zaustaviti izdajo uvoznih dovoljenj na podlagi Uredbe (ES) št. 969/2006 za tekoče kvotno obdobje.
- (5) Da bi zagotovili učinkovitost ukrepa, bi morala ta uredba začeti veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije* –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

1. Za količine v zahtevkih za uvozna dovoljenja v okviru kvote iz člena 2(1) Uredbe (ES) št. 969/2006 (zaporedna številka 09.4131), vloženih od 26. junija 2015 od 13. ure do 3. julija 2015 do 13. ure po bruseljskem času, se uporabi koeficient dodelitve 77,459146 %.
2. Vlaganje novih zahtevkov za dovoljenja v okviru kvote iz člena 2(1) Uredbe (ES) št. 969/2006 (zaporedna številka 09.4131) se od 3. julija 2015 od 13. ure po bruseljskem času ustavi za tekoče kvotno obdobje.

Člen 2Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.⁽¹⁾ UL L 347, 20.12.2013, str. 671.⁽²⁾ Uredba Komisije (ES) št. 969/2006 z dne 29. junija 2006 o odprtju in upravljanju tarifne kvote Skupnosti za uvoz koruze iz tretjih držav (UL L 176, 30.6.2006, str. 44).⁽³⁾ Uredba Komisije (ES) št. 1301/2006 z dne 31. avgusta 2006 o določitvi skupnih pravil za upravljanje uvoznih tarifnih kvot za kmetijske proizvode, ki se upravljajo s sistemom uvoznih dovoljenj (UL L 238, 1.9.2006, str. 13).

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 8. julija 2015

Za Komisijo

V imenu predsednika

Jerzy PLEWA

Generalni direktor za kmetijstvo in razvoj podeželja

SKLEPI

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE (EU) 2015/1111

z dne 7. julija 2015

o skladnosti skupnega predloga, ki so ga zadevne države članice predložile za razširitev železniškega tovornega koridorja Severno morje–Baltik, s členom 5 Uredbe (EU) št. 913/2010 Evropskega parlamenta in Sveta o evropskem železniškem omrežju za konkurenčen tovorni promet

(notificirano pod dokumentarno številko C(2015) 4507)

(Besedilo v češkem, francoskem, litovskem, nemškem, nizozemskem in poljskem jeziku je edino verodostojno)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 913/2010 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. septembra 2010 o evropskem železniškem omrežju za konkurenčen tovorni promet ⁽¹⁾ in zlasti člena 5(6) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V skladu s členom 5(5) Uredbe (EU) št. 913/2010 so ministrstva, pristojna za železniški promet v Belgiji, na Češkem, v Nemčiji, Litvi, na Nizozemskem in Poljskem, 27. aprila 2014 Komisiji poslala pismo o nameri, ki vključuje predlog za razširitev železniškega tovornega koridorja Severno morje–Baltik do Češke in do poljsko-ukrajinske meje.
- (2) Komisija je proučila ta predlog v skladu s členom 5(6) Uredbe (EU) št. 913/2010 in meni, da je v skladu s členom 5 navedene uredbe. Rezultati tržne raziskave o prometu na železniškem tovornem koridorju Severno morje–Baltik, ki jo je opravil upravni odbor koridorja, zlasti kažejo, da je veliko možnosti za nadaljnje povečanje prometa med pomembnejšimi pristanišči Severnega morja ter Češko in južno Poljsko, zlasti pri kombiniranem prevozu. Poleg tega je prednost predlaganih razširitev ustvarjanje enotne kontaktne točke (kot je opisano v členu 13 Uredbe (EU) št. 913/2010) za upravljanje zmogljivosti infrastrukture vzdolž tovornih koridorjev med pristanišči Severnega morja ter Češko in južno Poljsko. Poleg tega so predlagane razširitve v skladu z načrtom za Koridor F, predlaganim v okviru evropskega razvojnega načrta evropskega sistema za upravljanje železniškega prometa (ERTMS), kakor je določeno v Sklepu Komisije 2012/88/EU ⁽²⁾. Predlagane razširitve izboljšujejo tudi splošno povezanost železniških tovornih koridorjev, ki tvorijo evropsko železniško omrežje za konkurenčen tovorni promet, zlasti z zagotavljanjem neposredne povezave med železniškim tovornim koridorjem Severno morje–Baltik in koridorjem Ren–Donava na Češkem. Poleg tega lahko predlagane razširitve izboljšajo železniški promet čez vzhodno mejo EU in na kopenskem mostu med Evropo in Azijo.
- (3) Razširitev železniškega tovornega koridorja Severno morje–Baltik ne sme ovirati razvoja železniškega tovornega koridorja vzhod/vzhodno Sredozemlje, kot je določen v Prilogi k Uredbi (EU) št. 913/2010 in ki vključuje tudi povezavo med pristanišči ob Severnem morju in Češko.
- (4) Ukrepi iz tega sklepa so skladni z mnenjem odbora, ustanovljenega v skladu s členom 21 Uredbe (EU) št. 913/2010 –

⁽¹⁾ UL L 276, 20.10.2010, str. 22.

⁽²⁾ Sklep Komisije 2012/88/EU z dne 25. januarja 2012 o tehnični specifikaciji za interoperabilnost v zvezi s podsistemom vodenje-upravljanje in signalizacija vseevropskega železniškega sistema (UL L 51, 23.2.2012, str. 1).

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Pismo o nameri z dne 27. aprila 2014 o razširitvi železniškega tovornega koridorja Severno morje–Baltik do Češke in do poljske-ukrajinske meje, ki so ga Komisiji poslala ministrstva, pristojna za železniški promet v Belgiji, na Češkem, v Nemčiji, Litvi, na Nizozemskem in Poljskem, in v katerem je pot Wilhelmshaven/Bremerhaven/Hamburg/Amsterdam/Rotterdam/Antwerpen–Aachen–Hannover/Berlin–Varšava–Terespol (poljsko-beloruska meja)/Kaunas–Riga–Talin/Falkenberg–Praga/Vroclav–Katovice–Medyka (poljsko-ukrajinska meja) predlagana kot glavna prevozna pot tovornega železniškega koridorja Severno morje–Baltik, je skladno s členom 5 Uredbe (EU) št. 913/2010.

Člen 2

Ta sklep je naslovljen na Kraljevino Belgijo, Češko republiko, Zvezno republiko Nemčijo, Republiko Litvo, Kraljevino Nizozemsko in Republiko Poljsko.

V Bruslju, 7. julija 2015

Za Komisijo
Violeta BULC
Članica Komisije

ISSN 1977-0804 (elektronska različica)
ISSN 1725-5155 (tiskana različica)



Urad za publikacije Evropske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

SL